

## STADT WOLFACH

## GEMEINDE OBERWOLFACH

## GEMEINDE BAD RIPPOLDSAU- SCHAPBACH

▶ **Amtliche  
Bekanntmachungen**

▶ **Kommunale  
Nachrichten**

▶ **Gemeinsame  
Mitteilungen**

▶ **Touristische  
Informationen**

▶ **Kirchen**

▶ **Schulen**

▶ **Vereine**

▶ **Veranstaltungen**

Amtliches Mitteilungsblatt  
der Stadt Wolfach sowie der Gemeinden  
Oberwolfach und Bad Rippoldsau-Schapbach  
Herausgeber: Stadt Wolfach, Gemeinde Oberwolfach und  
Gemeinde Bad Rippoldsau-Schapbach  
Verlag, Druck und private Anzeigen:  
ANB Reiff-Verlagsgesellschaft & Cie GmbH,  
Marlener Str. 9, 77656 Offenburg,  
Tel. 0781/504-1455, Fax 0781/504-1469.  
E-Mail: [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)  
Ihr kostenloser Aboservice: Telefon 08 00/5 13 13 13  
Verantwortlich für den redaktionellen Teil sind die Bürger-  
meister, für den Anzeigenteil der Verlag.  
Erscheint wöchentlich donnerstags.  
Bezugspreis jährlich € 15,-.

## Pfarrfamilienfest - Patrozinium Mater Dolorosa Bad Rippoldsau

Sonntag, 15. September

10.30 Uhr **Festgottesdienst**  
Pfarr- und Wallfahrtskirche  
Mater Dolorosa

**Kindergottesdienst**  
Krabbelgruppenraum

ab 12 Uhr **Pfarrfamilienfest**  
im / um das Pfarrhaus

- Mittagstisch / Kaffee / Kuchen
- Tombola **Hauptpreis:**  
**Rundflug über das Wolfstal**
- Bilderausstellung mit Themen  
vom Weltgebetstag
- ab 13 Uhr  
Unterhaltungskonzert mit  
den Egerländern der B&T
- ab 14.<sup>30</sup> Uhr  
Sonderöffnung Bücherei
- ab 15 Uhr Tänze mit der  
Kindertrachtentanzgruppe

Der Erlös des Pfarr-  
festes geht zu je 50%  
an

- Perukreis  
Bad Rippoldsau
- Verein  
"Helfende Hände"  
Nagold

Wir freuen uns auf  
Ihr Kommen!  
Ihr Gemeindefeam





## Rathaus aktuell



### Kürbis- und Kastanienmarkt Naturpark-Markt Wolfach Sonntag, 15.9.2019, 11:00 – 18:00 Uhr

#### Schwarzwälder Spezialitäten direkt vom Erzeuger

Die Stadt Wolfach, der Landfrauenverein Wolfach/Oberwolfach und der Naturpark Schwarzwald Mitte/Nord laden am Sonntag, 15. September von 11 bis 18 Uhr zum Naturpark-Markt in der Hauptstraße und im Schlosshof ein. Erzeuger aus dem Schwarzwald bieten Obst und Gemüse der Saison, Holzofenbrot, Käse, Fleischprodukte von Schwein, Rind und Ziege, Wildsalami und viele weitere regionale Produkte an. Deko- und Gebrauchsartikel für zuhause runden das Angebot ab. Die Markthändler informieren zudem über Herkunft und Herstellung ihrer Produkte.



Zu insgesamt 20 Naturpark-Märkten lädt der Naturpark Schwarzwald Mitte/Nord in diesem Jahr ein. Die erfolgreiche Veranstaltungsreihe gibt es bereits seit 14 Jahren – für Naturpark-Geschäftsführer Karl-Heinz Dunker eine echte Erfolgsgeschichte: „Für die Menschen wird das Thema Regionalität immer wichtiger. Sie möchten wissen, wo die Produkte, die sie essen, herkommen und wie sie hergestellt werden.“

Im Fokus stehen daher bei allen Naturpark-Märkten seit Anfang an die typischen Schwarzwälder Spezialitäten. Ziel der Veranstaltungsreihe ist es, den Besuchern die Vielfalt und Qualität heimischer Produkte näherzubringen. In familiärer Einkaufsatmosphäre werden von Mai bis Oktober frische Lebensmittel angeboten und ländliche Traditionen vorgestellt.



Die Trachtengruppen aus Kirnbach und Oberwolfach und das Kuhglockenduo Anita & Maik gestalten das Rahmenprogramm. Die KJG Wolfach lädt die Kinder zum Basteln mit Kastanien und zum Kürbisschnitzen ein. Wildkräuterpädagogin Astrid Lehmann zeigt bei Kräuter-Kurzführungen, was in der Stadt alles wächst und wofür es verwendet werden kann.

Für das leibliche Wohl sorgen Aussteller und der Landfrauenverein mit herzhaften Sachen wie Wurst im Brotteig, Ziegenburger, Maultaschen, Kürbissuppe oder Speckbrot. Für Schleckermäuler gibt es Kaffee, Kuchen und Torten, aber auch Mandelhörnchen, Slush-Eis vom einheimischen Fruchtsaft und Apfelwaffeln.



Mehr als 130 Erzeuger und Landwirte aus den beiden Schwarzwälder Naturparks bilden das Rückgrat der Naturpark-Märkte. Alle Veranstaltungstermine finden Sie auf der Homepage des Naturparks unter [www.naturparkschwarzwald.de](http://www.naturparkschwarzwald.de) und im Naturpark-Blog unter [www.naturparkschwarzwald.blog](http://www.naturparkschwarzwald.blog).





**Nachmittag mit Bärbel Neef und Barbara Reisinger**

Am Mittwoch, 11. September 2019 laden Bärbel Neef und Barbara Reisinger ab 14.30 Uhr zu einem Gespräch über die „Zeit“ ein und verbinden es mit Gedächtnis-training.



**Besuchen Sie den Wolfacher Wochenmarkt!**



Er findet jeden Mittwoch und Samstag von 8.00 bis 12.00 Uhr in der Innenstadt statt.

Angeboten wird frisches Obst und Gemüse, Eier, Blumen, Käse-, Fleisch- und Backwaren, Grillwürste und vieles mehr.

**Notrufe**

Feuerwehr/ Rettungsdienst / Notarzt (Europaweit)	112
Polizei	110
Polizeiposten Wolfach	07834 / 8357-0
Gift-Notruf	0761 / 1924-0
Krankentransport	0781 / 19222

**Störungsdienste**

Stromversorgung E-Werk Mittelbaden	07821 / 280-0
Wasserversorgung	07834 / 8353-74
Gasversorgung badenova	0800 / 2767767

**Sie erreichen uns**

<b>Bürgerbüro:</b>	
<b>Montag bis Mittwoch</b>	8.30 bis 12.30 Uhr
<b>Donnerstag</b>	8.30 bis 12.30 Uhr 14.00 bis 19.00 Uhr
<b>Freitag</b>	8.30 bis 12.30 Uhr
<b>Samstag</b>	10.00 bis 12.00 Uhr
<b>Tourist-Information:</b>	
<b>Montag - Freitag</b>	09:00 bis 12:30 Uhr 14:00 bis 17:00 Uhr
<b>Donnerstag</b>	14:00 bis 18:00 Uhr
<b>Alle anderen Ämter:</b>	
<b>Montag bis Freitag</b>	8.30 bis 12.00 Uhr
<b>Donnerstag</b>	14.00 bis 18.00 Uhr

**Was erledige ich wo?**

**Bürgermeister** Thomas Geppert 8353-32  
**Sekretariat** Christine Schuler (vorm.) 8353-32

Telefonzentrale 07834/8353-0  
 Telefax 07834/8353-39  
 E-Mail stadt@wolfach.de  
 Internet www.wolfach.de

EG Tourist-Information

Touristische Auskünfte, Harald Eisenmann 8353-53  
 Kulturelles, Veranstaltungen Britt-Marie Weidenhammer 8353-52  
 Leitung Tourist-Information, Vereine, Veranstaltungen Gerhard Maier 8353-50  
 Telefax 8353-59

1. OG Bürgerbüro / Ordnungsamt

Bürgerbüro (u.a. Ausweise, Umzüge, Gewerbe, Fundsachen) Maike Brüstle, Antonella Herrmann, Kathrin Gebele 8353-13  
 Renten Antonella Herrmann (n. Vereinb.) 8353-15  
 Leitung Bürgerbüro/ Ordnungsamt, Märkte Michaela Bruß 8353-12  
 Hausmeister Reinhard Schmider 8353-17

2. OG Rechnungsamt / Stadtkasse

Amtsleiter Peter Göpferich 8353-25  
 Stadtkasse Sonja Wälde 8353-23  
 Wasser, Abwasser, Grund- u. Gewerbesteuer, Hallenvermietung Sandra Riester 8353-21  
 Hundesteuer, Gebühren u. Entgelte Melanie Staiger (vorm.) 8353-22  
 Liegenschaften, Beiträge, Landwirtschaft Nicole Schmid 8353-26  
 Feuerwehr, Forst Kristina Blum 8353-24  
 Sekretariat, Kurtaxe Gerlinde Wöhrle (vorm.) 8353-27

3. OG Hauptamt / Standesamt

Amtsleiter Dirk Bregger 8353-36  
 Sekretariat, Personal Martina Springmann 8353-31  
 Schulen, Kindergärten, Öffentlichkeitsarbeit Kathrin Ribeiro dos Santos 8353-34  
 Standesamt Doris Glunk 8353-35  
 EDV-Administration, Personal Klaus Hettig 8353-38

4. OG Soziales / Bauverwaltung / techn. Bauwesen

Bauangelegenheiten, Stadtsanierung, Martina Hanke 8353-42  
 Techn. Bauwesen Josef Vetterer 8353-44  
 Soziales, Friedhöfe, Schülerbeförderung Christel Ohnemus (vorm.) 8353-45  
 Sekretariat Elisabeth Landgraf (vorm.) 8353-41  
 Sekretariat, Redaktion Bürger-Info Gerd Schmid 8353-43

**Bauhof**  
 Bauhofleiter Maik Knötig 8353-70  
 Sekretariat Theresia Zefferer (vorm.) 8353-71  
 Störungsdienst Wasserversorgung 8353-74  
 Telefax 8353-79  
**Stadtkapelle Probenraum** 47534

## Soziale Dienste

### Diakonisches Werk im Evangelischen Kirchenbezirk Ortenau

**Dienststelle Hausach**  
Eichenstraße 58, 77756 Hausach, Tel. 07831/9669-0, Fax 07831/9669-55  
Mo-Fr 9-12 Uhr und nach Vereinbarung

- **Dienste für seelische Gesundheit**  
Sozialpsychiatrischer Dienst Kinzigtal / Hohberg-Neuried  
Betreutes Wohnen für psychisch erkrankte Menschen im Kinzigtal  
Psychiatrische Institutsambulanz  
Tagesstätte
- **Sozialberatung**
- **Rechtliche Betreuungen**
- **Jugendmigrationsdienst**
- **Beratung für Schwangere und junge Familien**
- **Schwangerschaftskonfliktberatung -staatlich anerkannt-**
- **Kindertagespflege Kinzigtal, Tel. 07831/9669-12**  
Beratung, Qualifizierung und Vermittlung  
Für Informationen bitte an Ingrid Kunde wenden.
- Sprechzeiten:**  
Dienstag 09.00 – 12.00 Uhr  
Mittwoch 12.30 – 15.30 Uhr  
Donnerstag 09.00 – 12.00 Uhr

### Johannes Brenz Altenpflege

- Luisenstr. 2, 77709 Wolfach**
- Brenzheim Zentrale 07834 8385- 0
  - Dauer- und Kurzzeitpflege 07834 8385-16
  - Betreutes Wohnen 07835 8385-10
  - Essen auf Rädern 07834 8385-24
- Oberwolfacherstr. 6, 77709 Wolfach**
- Ambulante Pflege Johannes Brenz 07834 8385-80
  - Ambulante Pflege Mobil 01761 8385-001
  - Tagespflege 07834 8385-70
- www.johannes-brenz.de

### Pflegedienst der Arbeiterwohlfahrt

Kranken- und Altenpflege; Hilfen im und um das Haus; Beratung und Betreuung; Individuelle Behindertenbetreuung; Beratung von Angehörigen; Essen auf Rädern. Info: Hornberg, Tel. 078 33/245, Haslach, Tel. 078 32 / 45 22

### DRK Kreisverband Wolfach

- Kurse Erste Hilfe 07831/9355-0
  - Verwaltung, Zivildienst, Freiwilligendienste 07831/9355-12
  - Migrationserstberatung 07831/9355-17
  - Kleiderkammer 07831/9355-12
- Hilfen für Pflegebedürftige und Angehörige aus einer Hand:**
- Pflegedienst - rund um die Uhr - alle Kassen 07831/9355-14
  - Betreuungsangebote für Demenzzranke 07831/9355-12
  - Hausnotrufdienst 07831/9355-17
  - Fahrdienste für behinderte Menschen 07831/9355-12
  - Umfassende Beratung u. Gruppenangebote 07831/9355-16
  - Betreutes Wohnen, Seniorentreff 07833/965303

### Club 82 – Der Freizeitclub e. V.

Sandhaasstr. 2, 77716 Haslach, Tel. 07832/9956-0,  
Fax 07832/9956-35, Internet: www.club82.de,  
Mail: club82@club82.de

Dienstleistungen für Menschen mit Behinderung und Angehörige

Pension „Wohnen am Kreisel“	Tel. 07832/9956-22
„zamme“ - Integration im Kindergarten	Tel. 07832/9956-24
Beratungsstelle	Tel. 07832/9956-27
Hilfen für Familien	Tel. 07832/9956-26
Kurse, Sport und Veranstaltungen	Tel. 07832/9956-21
Reise und Urlaub	Tel. 07832/9956-20

### Pflegestützpunkt Ortenau + IAV Kinzigtal

+ Demenzagentur Kinzigtal  
Tel: 07832 99955-220

### Pflege im Kinzigtal

Tel. 07832/979903 – Häusliche Alten- und Krankenpflege

### Caritasverband Kinzigtal

**Caritas-Sozialstation Kinzig-Gutachtal**, Wolfach, Kirchplatz 2, Tel. 86703-0  
Häusliche Pflege-Grund- und Behandlungspflege-hauswirtschaftl. Hilfe-individuelle Demenzbetreuung-Beratung zu allen pflegerischen Themen-Hausnotruf

**Betreuungsgruppe**, Wolfach, Montag von 14-17 Uhr, Tel. 86703-0  
**Caritasbüro Wolfach**, Kirchplatz 2, Tel. 86703-16  
**Caritassozialdienst-Schuldnerberatung**  
**Caritashaas Haslach**, Sandhaasstraße 4, Tel. 07832 99955-0  
Psycholog. Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche und für Ehe- und Lebensfragen-Fachstelle Frühe Hilfen; Durchwahl -300 / IAV-Stelle-Demenzagentur -220 / Hospizgruppen Kinzigtal -210 / Schwangerenberatung  
www.caritas-kinzigtal.de

### Sozialstation der Raumschaft Haslach

Tagespflege im Bürgerhaus Haslach  
ein Angebot – für pflegebedürftige Seniorinnen und Senioren – zur Entlastung pflegender Angehöriger. Öffnungszeiten: Mo. bis Fr., 8 bis 17 Uhr, Tel. 07832/8079.

### Frank Urbat Pflege mobil an Wolf und Kinzig

Hauptstraße 24, 77709 Wolfach, Tel. 0 78 34 / 86 73 03,  
Fax 0 78 34 / 86 73 60  
Grundpflege, Behandlungspflege, spezielle Krankenpflege, hauswirtschaftliche Hilfen, Pflegeanleitung für pflegende Angehörige – Vertragspartner aller Kassen

### Weißer Ring

Tel. 0781/9666733, Gemeinnütziger Verein zur Unterstützung von Kriminalitätsoffern und zur Verhütung von Straftaten

### Seniorenzentrum "Am Schlossberg" Hausach

- Langzeitpflege, Kurzzeitpflege 07831/969120
- Betreutes Wohnen (Wohnungsverwaltung) 07835/63980

### Ambulanter Dienst "adamo" Hausach

- Ambulante Pflege 07831/9691222
- Betreuung und Hauswirtschaftsdienst 07831/9691222
- Tagespflege 07831/969121800
- Hausnotruf 07831/9691222

### Alten- und Pflegeheim St. Vinzenz

Fürstenbergstraße 4, 77773 Bad Rippoldsau,  
Telefon 07440 92990, E-Mail vinzenz@miksch-partner.de  
bietet vollstationäre Pflege, Beratung von Angehörigen und Menschen mit Pflegebedarf bei Fragen zu Pflege und Demenz



### Apotheken-Bereitschaftsdienst

Der wöchentliche Apotheken-Notdienst der Apotheken von Hausach, Wolfach und Oberwolfach wechselt täglich, kombiniert mit den Apotheken von Haslach, Hornberg und Steinach. Wechsel ist jeweils morgens 8.30 Uhr.

- |                        |                              |
|------------------------|------------------------------|
| Donnerstag, 05.09.2019 | Burg-Apotheke, Hausach       |
| Freitag, 06.09.2019    | Kloster-Apotheke, Haslach    |
| Samstag, 07.09.2019    | Stadt-Apotheke, Hornberg     |
| Sonntag, 08.09.2019    | Schloss-Apotheke, Wolfach    |
| Montag, 09.09.2019     | Apotheke zur Eiche, Hausach  |
| Dienstag, 10.09.2019   | Linden-Apotheke, Oberwolfach |
| Mittwoch, 11.09.2019   | Apotheke, Steinach           |
| Donnerstag, 12.09.2019 | Stadt-Apotheke, Haslach      |



### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Bei akuten Erkrankungen können Patienten ohne vorherige Anmeldung während der Öffnungszeiten direkt in die Notfallpraxen kommen:  
**Wolfach**, Oberwolfacher Straße 10, 77709 Wolfach

Öffnungszeiten: Samstag, Sonn- und Feiertag von **9 bis 13 Uhr** und **17 bis 20 Uhr**

**Offenburg / Erwachsene**, Ebertplatz 12, 77654 Offenburg  
Öffnungszeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag von **19 bis 22 Uhr**, Mittwoch und Freitag von **16 bis 22 Uhr**, Samstag, Sonn- und Feiertag von **8 bis 22 Uhr**  
**Offenburg / Kinder**, Ebertplatz 12, 77654 Offenburg  
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von **19 bis 22 Uhr**, Samstag, Sonn- und Feiertag von **8 bis 8 Uhr**

Telefonisch ist der Ärztliche Bereitschaftsdienst über die zentrale Rufnummer **116117** zu erreichen. Die Rettungsleitstelle des Deutschen Roten Kreuzes vermittelt dann an die nächste Notfallpraxis oder an einen der diensthabenden Ärzte. Zusätzlich zu den Ärzten in den Notfallpraxen sind weitere Ärzte im Fahrdienst unterwegs. Sie besuchen die Patienten, die aus medizinischen Gründen nicht in die Notfallpraxen kommen können.

**Ortenau Klinikum Wolfach:** Tel.: 07834/970-0  
**DRK-Notruf:** Tel. 112 / 0781/19222 (Krankentransport)  
**Zahnärztliche Notrufnummer:** 0180/3222555-11  
**Kinderärztlicher Bereitschaftsdienst:** Tel. 01805/19292460



**Kürbis- und Kastanienmarkt  
Naturpark-Markt Wolfach  
Sonntag, 15.9.2019, 11:00 – 18:00 Uhr**

**Anwohnerinformation**

Sehr geehrte Anwohner der Innenstadt, wir möchten Sie mit diesem Schreiben über den Ablauf des Tages informieren:

**06:00 Uhr** Sperrung der Hauptstraße zwischen Stadttor und Stadtbrücke mit innerörtlicher Umleitung durch die Bergstraße. Die obere Hauptstraße zwischen Stadtbrücke und Einmündung Schlossstraße bleibt als Zufahrt für die Anwohner zwischen Hauptstraße und Kinzig offen.

Der Rückbau der Hauptstraßenmöblierung erfolgt durch den städtischen Bauhof am Montagmorgen. Die Sperrung bleibt bis zum Abbauende am 16.9.19 um 10:00 Uhr bestehen.

**Ab 08:00 Uhr** Aufbaubeginn durch die Marktleute in der Hauptstraße und im Schlosshof.

**11:00 Uhr** Schließung der Zufahrten in den Marktbereich durch Barrieren am Stadttor und an der Einmündung Schlossstraße. Die Barrieren sollen Radfahrer zum Absteigen bewegen und dienen damit der Sicherheit der Marktbesucher. Die Barrieren sind mobil und können im Notfall schnell beiseite geräumt werden.

**Parken in der Innenstadt** Die Parkplätze in der Hauptstraße sowie der Rathausparkplatz sind am Markttag gesperrt bzw. für die Marktbesucher reserviert. Das Parken in den übrigen Bereichen ist wie gewohnt möglich.

**Veranstalter** Stadt Wolfach - Tourist-Information - Hauptstraße 41, 77709 Wolfach  
Tel. 0 78 34 83 53 53, Fax 0 78 34 83 53 59,  
Mail tourist-info@wolfach.de  
sowie der Landfrauenverein Wolfach/Oberwolfach und der Naturpark Schwarzwald Mitte/Nord.

**Ihr Ansprechpartner** Gerhard Maier  
Tel. 0 78 34 83 53 50, Mobil 01 71 47 00 322,  
Mail gerhard.maier@wolfach.de

Der Eintritt zum Markt ist frei. Aktuelle Informationen zum Angebot der Marktbesucher und das Veranstaltungsprogramm finden Sie auf [www.wolfach.info](http://www.wolfach.info) und hier im Bürger-Info.



Zur Verstärkung unseres Bauhofteams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

**Gärtner/in oder  
Landschaftsgärtner/in (m/w/d).**

Es handelt sich um eine **unbefristete Vollzeitstelle**.

Das **Aufgabengebiet** umfasst überwiegend berufstypische Tätigkeiten im Bereich Anlegen, Pflegen und Unterhalten städtischer Grün- und Außenanlagen. Hinzu kommen, insbesondere außerhalb der Vegetationsphasen, die unterstützende Mitarbeit bei anderen Bauhofgewerken sowie der Einsatz im Winterdienst.

**Wir erwarten**, dass Sie körperlich belastbar, zuverlässig sowie zeitlich flexibel und teamfähig sind. Eine abgeschlossene Berufsausbildung als Gärtner/in oder eine vergleichbare Ausbildung sowie der Führerschein Klasse B werden vorausgesetzt. Entsprechende Berufserfahrung sowie der Führerschein Klasse CE wären wünschenswert.

**Wir bieten** einen sicheren, interessanten und abwechslungsreichen Arbeitsplatz, eine leistungsgerechte Vergütung nach den Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD) sowie bedarfsorientierte Weiterbildungsmöglichkeiten.

**Interessiert?**  
Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung **bis zum 27. September 2019** an die Stadtverwaltung Wolfach, Personalamt, Hauptstr. 41, 77709 Wolfach oder per E-Mail an [dirk.bregger@wolfach.de](mailto:dirk.bregger@wolfach.de).

**Sie haben noch Fragen?**  
Unser Bauhofleiter Maik Knötig steht Ihnen ab dem 9.9.2019 unter Tel. Nr. 07834/8353-70 für Auskünfte gerne zur Verfügung.

**Wolfacher Innenstadt  
sonntags testweise gesperrt**

Auf Antrag der CDU-Fraktion hat der Gemeinderat in seiner Sitzung am 7. August 2019 beschlossen, die Wolfacher Hauptstraße sonntags testweise für den Verkehr voll zu sperren. Ziel soll u. a. sein, den Platz vor dem Rathaus zum Treffpunkt der Bürger zu machen und eine Fläche zu schaffen, in der sich Erwachsene und Kinder sicher bewegen und wohlfühlen können.

Die Sperrung wird von 11.00 Uhr bis 20.00 Uhr am kommenden Sonntag erfolgen:  
**Sonntag, 8. September 2019.**



**PLOGGING DER NEUE FITNESSTREND  
AUS SCHWEDEN geht so:  
LAUFEN ... AUSFALLSCHRITT ... AUFSAMMELN ... WEITERLAUFEN...  
[plogga.se](http://plogga.se)**



Die Hauptstraße in Wolfach ist dabei im Bereich vom Schloßtor bis zur Einmündung Schloßstraße voll gesperrt. Die Umleitung erfolgt über die Bergstraße. Die Zufahrt für die Anwohner ist über die Schloßstraße möglich. Die Bushaltestellen in der Hauptstraße können in diesem Zeitraum nicht angefahren werden. Die Ersatzhaltestellen sind ausgewiesen.

Der Gemeinderat wird anschließend über die Erkenntnisse der testweisen Sperrung beraten und entscheiden, ob und ggf. wie künftig verfahren werden soll.

Einwohner und Gewerbetreibende sind aufgerufen, ihre Beobachtungen und Erfahrungen an die Stadtverwaltung weiterzugeben. Diese werden vom Bürgerbüro gesammelt und dem Gemeinderat zur Beratung vorgelegt. Meldungen sind auch per E-Mail an michaela.bruss@wolfach.de möglich.

### Neue Mitarbeiter bei der Stadtverwaltung

#### Neu im Bauhof:



Am 2. September 2019 hat Stefan Broghammer als neuer Mitarbeiter im städtischen Bauhof begonnen. Stefan Broghammer kommt aus Lauterbach und ist gelernter Baugeräteführer.

Sein Hauptaufgabengebiet liegt im Bereich der Straßenkontrollen und Straßeninstandhaltung. Außerdem wird er in der Gebäudeunterhaltung, beim Aufbau von Festveranstaltungen sowie im Winterdienst eingesetzt werden.

Stefan Broghammer sieht mit Freude den neuen Herausforderungen entgegen.

Wir wünschen ihm einen guten Start und viel Freude an seinem neuen Arbeitsplatz.

#### Neu in der Tourist-Information:



Ebenfalls am 2. September 2019 hat Britt-Marie Weidenhammer aus Offenburg als neue Sachbearbeiterin in der Tourist-Information begonnen. Sie befindet sich kurz vor Abschluss ihres Studiums zum Bachelor Sc. Wirtschaftsinformatik (eBusiness) und arbeitet momentan an der Bachelorthesis. In dieser Zeit möchte sie bereits erste Berufserfahrungen im Tourismusbereich sammeln.

Britt-Marie Weidenhammer wird als Elternzeitvertretung bis voraussichtlich Juni 2020 schwerpunktmäßig bei der Rechnungsabwicklung und Erstellung von Druckerzeugnissen tätig sein. Sie wird jedoch u. a. auch in die Veranstaltungsplanung und -betreuung, die Gästebetreuung sowie in das Projekt Premiumwanderwege eingebunden.

Auch ihr wünschen wir einen guten Beginn und viel Erfolg für ihren Berufseinstieg.

## Amtliche Bekanntmachungen

### Einladung zur Sitzung des Technischen Ausschusses

Die Bevölkerung wird hiermit herzlich eingeladen zur nächsten Sitzung des Technischen Ausschusses am Mittwoch, 11. September 2019, 17.30 Uhr, im Sitzungssaal des Rathauses.

Wolfach, den 2. September 2019

Thomas Geppert  
Bürgermeister

#### Tagessordnung:

##### Punkt 1: Bauanträge

- 1/1 Einbau einer Dachgaube  
Dammstraße, Flst. Nr. 340/1, Gemarkung Wolfach
- 1/2 Umnutzung eines landwirtschaftlich genutzten Dachgeschosses in Wohnraum mit Schaffung eines neuen Zugangs über das Erdgeschoss  
Langenbach, Flst .Nr. 311, Gemarkung Kinzigtal
- 1/3 Änderung der vorhandenen Werbeanlage  
Bahnhofstraße, Flst .Nr. 850, Gemarkung Wolfach
- 1/4 Denkmalgerechte Sanierung des Hofes, Umbau der bestehenden Widerkehr, Einbau einer zweiten und dritten Wohneinheit im Dachgeschoss, Dachspitz und Widerkehr  
Talstraße, Flst .Nr. 282, Gemarkung Kirnbach

##### Punkt 2: Bauvorhaben zur Kenntnis

### Keine Parkmöglichkeit beim Stadion vom 14.09. bis 24.09.2019

Die Firma Carl Leipold GmbH feiert am Wochenende 20.09./21.09.2019 ihr 100-jähriges Bestehen (Freitagabend Gala-Abend für geladene Gäste, Samstagabend Mitarbeiterfest).

Dafür wird auf dem Parkplatz in der Schiltacher Straße zwischen der Firma Leipold und dem Sportplatz ein großes Festzelt aufgestellt (Aufbaubeginn ab 14.09.). Bitte beachten Sie, dass auf diesem Gelände von Samstag, 14.09.2019 bis Dienstag, 24.09.2019 keine Parkmöglichkeit besteht. Vielen Dank für Ihr Verständnis!

**Personalausweise und Reisepässe**

Die Stadtverwaltung Wolfach weist darauf hin, dass alle Personalausweise, welche bis zum 24.08.2019 und alle Reisepässe, welche bis zum 10.08.2019 beantragt wurden, eingetroffen sind.

**Der Personalausweis kann erst dann an Sie ausgehändigt werden, wenn Sie auch den PIN Brief per Post erhalten haben.**

Die Ausweisdokumente können während den Sprechzeiten im Bürgerbüro abgeholt werden. Bitte bringen Sie bei der Abholung des neuen Personalausweises oder Reisepasses die abgelauteten Dokumente mit. Die Ausgabe der neuen Dokumente ist ansonsten nicht möglich.

**Helferkreis für Geflüchtete**

**Wir suchen...**

Für Familien, die bei uns Schutz gesucht haben, sind wir auf der Suche nach einem Sportwagen/Buggy für ein zwei-jähriges Kind.

Kontakt: Gerhard Schrempp, Caritasbüro, Tel. 86703-16, gerhard.schrempp@caritas-kinzigtal.de

**Schulen**

**Fundsachen**

In der vergangenen Woche wurden bei der Stadtverwaltung Wolfach folgende Fundsache abgegeben, die während den Sprechzeiten im Bürgerbüro abgeholt werden kann:

- Armbanduhr

**Altersjubilare**

07.09. Ernst Günter Lange 70 Jahre

Herzlichen Glückwunsch und alles Gute für das neue Lebensjahr.

**Standesamt**

In der Zeit vom 1.8.2019 bis zum 31.8.2019 hat auf dem Standesamt Wolfach das folgende Paar die Ehe geschlossen; die schriftliche Einwilligung zur Veröffentlichung liegt vor.

10.08.2019  
Melina Koop und Dominic Luca Jörke, Untere Zinne 4, 77709 Wolfach

**Unterrichtsbeginn an den Beruflichen Schulen Wolfach**

Für die Schülerinnen und Schüler der Beruflichen Schulen Wolfach beginnt der Unterricht am Mittwoch, 11. September 2019, um 7:45 Uhr.

Die **Schüleraufnahme** für die neuen Schüler der Vollzeitklassen sowie der Schüler des 1. Ausbildungsjahres der Teilzeitklassen findet am Mittwoch, 11. September 2019, um 7:45 Uhr, statt. Alle Wegweiser für die Vollzeitschularten (Berufliche Gymnasien, Berufskollegs, Berufsfachschulen) und der Teilzeitschule (Berufsschule – 1. Ausbildungsjahr) befinden sich am Haupteingang.

Der Unterricht für die weiterführenden Klassen erfolgt nach Plan, die Eingangsklassen werden bis 12:45 Uhr neu aufgenommen.

Die **weiterführenden Teilzeitklassen** werden nach folgendem Plan in der 1. Schulwoche (KW 37) einbestellt.

	Klasse	Berufe	Erster Unterrichtstag
1. Ausbildungsjahr	M1MV1	Industrie-, Werkzeug-, Zerspanungsmechaniker	Mittwoch, 11.09.2019
	M1MV2		
	M1MV3		
2. Ausbildungsjahr	M2IM1	Industriemechaniker	Montag, 16.09.2019
	M2IM2		Mittwoch, 11.09.2019
	M2WZ	Werkzeugmechaniker	Montag, 16.09.2019
	M2ZS1	Zerspanungsmechaniker	Freitag, 13.09.2019
	M2ZS2*)		Dienstag, 17.09.2019
	M2ZS3**)		Montag, 16.09.2019
3. Ausbildungsjahr	M3IM1	Industriemechaniker	Donnerstag, 12.09.2019
	M3IM2		Donnerstag, 12.09.2019
	M3WZ	Werkzeugmechaniker	Donnerstag, 13.09.2019
	M3ZS1	Zerspanungsmechaniker	Mittwoch, 11.09.2019
	M3ZS2		Donnerstag, 12.09.2019
	M3ZS3		Mittwoch, 11.09.2019
4. Ausbildungsjahr	M4IM	Industriemechaniker	Donnerstag, 12.09.2019
	M4WZ	Werkzeugmechaniker	Montag, 16.09.2019
	M4ZS1	Zerspanungsmechaniker	Dienstag, 17.09.2019
	M4ZS2		Freitag, 13.09.2019

\*)\*\*) Auszubildende, welche bisher an anderen Schulen unterrichtet wurden: \*) Kehl, Lahr \*\*) Achern, Offenburg



**Sonntag  
22.09.2019 18 Uhr  
Rathausaal Wolfach**

## Chopin Klavierkonzert Nr. 2

Verheißung eines Genius

Aleksandra Mikulska Klavier

László Fogarassy Violine

Miri Yoo Violine

Andra Ulrichs Kreder Viola

Tomohisa Yano Cello

Philippe Schnegg Kontrabass

### Programm:

Wolfgang Amadeus Mozart

Divertimento Nr. 3 F-Dur KV 138

### Streichquintett

Alligro

Andante

Presto

Erlösanden in Salzburg 1772

Frederic Chopin

Bellina E-Moll op. 52

Scherzo b-Moll op. 31

Aleksandra Mikulska Klavier

### Pause

Frederic Chopin

Klavierkonzert Nr. 2 op. 21 in F-Moll

in der Version "in camera"

Fassung für Klavier und Streichquintett

Mesoloso

Leghetto

Alligro vivace

Aleksandra Mikulska Klavier

### Streichquintett



#### Frédéric Chopin

Die Aufnahmepreis "in camera" war im 18. und 19. Jahrhundert sehr beliebt. Zur Livführung des Klavierkonzerts in F-Moll mit kleiner Streicher-Begleitung und zur Vorbereitung auf den öffentlichen Auftritt am 7. Februar und 3. März 1830 Freunde und Musiker in seine Warschauer Wohnung eingeladen, bevor am 17. März 1830 die offizielle Premiere mit großem Orchester im Nationaltheater folgte. Das Aufnahmepreis hatte Chopin mehrmals verschoben. Noch immer beherrschte ihn die Furcht vor gelbem Fieber, nachdem er in den Jahren zuvor im Preussenkrieg und in Solos aufgetreten war. Das Nationaltheater war ausverkauft. Das Publikum feierte den Abend als „Verheißung eines Genius“. Die Presse berichtete: „Denn die Befreiung empfand und erlief den Künstler, dessen Präsenz die Beobachtung noch die Wertvollste seines Terts einlief.“

Die Reduktion der Begleitung auf klaviermusikalische Dimensionen war im 18. und 19. Jahrhundert eine gängige Praxis. Konkrete "in camera" besaßen durch die reduzierte Transparenz des Gesangs und ließen die linke Hand seiner kompositorischen Herangehensweise. Solist und Streicher stecken hierbei in einem Dialog. Die intimen Kammerkonzerte werden heute sehr selten aufgeführt. Sie stellen heute eine Aufnahmepreis dar und ein Juwel der, welches den Zuhörer nicht nur ein klaviermusikalisches, sondern sie auch neue Probleme der Kammerkonzerte Chopins entdecken lässt.

Aleksandra Mikulska gehört zu den bedeutendsten Vertretern der jüngeren Generation von Ausnahmepianisten. Die von Frédéric Chopin einst für das Klavierpiel geforderten Eigenschaften verkörpert sie in besonderer Maße: Sensibilität, musikalische Ausdrucksfähigkeit und intellektuelle, transparente Spieltechnik. Ihre Interpretationen wurden mit zahlreichen internationalen Preisen ausgezeichnet. Kammerkonzerte führen sie bislang u. a. in den Wiener Musikvereinen, das Brucknerhaus Linz, die Ton-

halle Zürich, die Philharmonie Essen, den Nikolajew-Palast, das Kultur- und Theaterzentrum in Moskau sowie die Nationalphilharmonie Warschau. Sie ist regelmäßig Gast bei internationalen Festivals. Ihre Aufnahmepreisen reichen von einem Studium an der Hochschule für Musik Karlsruhe über ein Meisterstudium an der Elisewskaja-Akademie in Moskau bis zu einem internationalen "in camera" in Moskau bis zu einem Studium in der Meisterklasse von Artur Schnabel an der Hochschule für Musik, Theater und Medien Hannover. Ein Schwerpunkt ihres künstlerischen Wirkens liegt in der Vorbereitung der Musik der großen Komponisten ihrer polnischen Heimat.

László Fogarassy studierte Violine und absolvierte sein Solistensstudium in Piaristam. Als 1. Konzertmeister spielte er u. a. in Miro, Hilvanum und Remscheid und war Solistengeleiter im „Theater der Jugend“. Seit 1991 ist er 1. Geiger im Bayerischen Sinfonieorchester und erfolgt diverse CD-Einspielungen.

Miri Yoo studierte Klavier an der Seoul National University of Music in Seoul. Nach dem Studium in Moskau wechselte sie für ihre Bachelor- und Master an die Musik-Akademie Basel. Als Solistin trat sie mit verschiedenen Orchestern wie dem Japanischen Philharmonischen Orchester, dem Nationalen Sinfonieorchester von Australien und spielte mehrere Konzerte in ihrer Heimat Südkorea.

Andra Ulrichs Kreder, geboren in Jettey/Australien, hat ihren Gegenstand nach der Suzuki Methode Kinder-Ausbildung erhalten. Später hat sie zur Viola gewechselt. Ihr Solistensstudium erwarb sie in Luzern/Schweiz, wo sie auch wohnt. Sie ist ehemalige Solistin im Festival Strings Luzern und Gründungsmitglied des Australian World Orchestra. Seit mehr als 20 Jahren spielt sie im Sinfonieorchester Basel.

Tomohisa Yano ist in Kōhōwa/Japan geboren. Sein Interesse an verschiedenen Themen spiegelt sich darin wieder, dass er Wirtschaftswissenschaften und anschließend Cello studiert hat. Seit 2007 ist er Mitglied im Philharmonischen Orchester Freiburg und in verschiedenen Kammermusikensembles.

Philippe Schnegg studierte Kontrabass an der Musik-Akademie der Stadt Basel. Abschluss Konzertdirigieren mit Auszeichnung. Seit 1994 ist er Mitglied des Sinfonieorchesters Basel. Als Dirigent unterrichtete er zahlreiche Schüler und entwickelte eine eigene Kinder-Kontrabassmethode.



# Schulen

## Unterrichtsbeginn am Robert-Gerwig-Gymnasium in Hausach

Der Unterricht am Robert-Gerwig-Gymnasium Hausach beginnt für die Klassen 6-J2 am Mittwoch, 11. September 2019 um 9.20 Uhr und endet um 12.40 Uhr.

Die Klassen 6-11 treffen sich in ihren Klassenzimmern, die Klasse J2 in der Gymnasiumshalle.

Außerdem begrüßen wir am Mittwoch, 11. September um 17.00 Uhr die Schülerinnen und Schüler der neuen Klassen 5 zusammen mit ihren Eltern in der Gymnasiumshalle.

Mathias Meier-Gerwig - Schulleiter

## Unterrichtsbeginn an den Wolfacher Schulen nach den großen Ferien

An der **Herlinsbachschule (Grundschule Wolfach)** beginnt das neue Schuljahr am Mittwoch, 11. September 2019 für die Klassen 2 – 4 um 8.30 Uhr.

(Unterrichtsende 12.05 Uhr).

Die Erstklässler werden am Samstag, 14. September 2019 eingeschult. Der Einschulungsgottesdienst ist um 09.00 Uhr in der kath. Kirche. Anschließend findet die Einschulungsfeier (ca. gegen 10.30 Uhr) in der Pausenhalle der Herlinsbachschule statt.

Die Eltern der zukünftigen Erstklässler werden zu einem Elternabend am Mittwoch, 11. September 2019 um 19.30 Uhr in die Herlinsbachschule eingeladen.

An der **Realschule Wolfach** beginnt der Unterricht am Mittwoch, 11. September 2019 um 7.45 Uhr und endet um 12.05 Uhr. Die Einschulung der 5. Klassen erfolgt am Donnerstag, 12. September 2019 um 8.30 Uhr in der Festhalle. Der Stundenplan für den 1. Schultag steht auf der Homepage.

Am **SBBZ Wolfach** beginnt der Unterricht am Mittwoch, 11. September 2019 um 8.30 Uhr. (Unterrichtsende 12.05 Uhr).

## Unterrichtsbeginn an den KSH

Nach den Sommerferien beginnt der Unterricht für alle fortgeführten Klassen (WG 12 und 13 sowie BFW 2) am Mittwoch, den 11. September um 7.40 Uhr beim Klassenlehrer bzw. der Klassenlehrerin.

Die neuen Schülerinnen und Schüler des Wirtschaftsgymnasiums treffen sich um 8.15 Uhr in der Aula. Das Berufskolleg I (BK I) startet um 9.15 Uhr und das Berufskolleg II (BK II) um 10.30 Uhr. Die Schülerinnen und Schüler der Berufsfachschule Wirtschaft im ersten Jahr (BFW 1) kommen um 11.00 Uhr in der Aula der KSH zusammen.

Alle weiteren Räume sind am ersten Schultag am Eingang ausgehängt. Der Unterricht an diesem Tag endet für alle WG-, BK- und BFW-Klassen um 12.50 Uhr.

Für die Berufsschulklassen gilt eine gesonderte Regelung. Die Industriekaufleute im ersten Jahr starten am Freitag, den 13. September um 7.40 Uhr (Unterricht bis 12.50 Uhr). Sie haben montags und freitags Unterricht. Der Unterricht für die Industriekaufleute im zweiten Ausbildungsjahr beginnt am Donnerstag, den 12. September ebenfalls um 7.40 Uhr (bis 12.50 Uhr). Sie haben dienstags und donnerstags Unterricht. Das dritte Ausbildungsjahr startet an den KSH am Mittwoch, den 11. September um 7.40 Uhr (bis 15 Uhr), die Schultage sind Mittwoch und Freitag.

Auch für die Einzelhandelskaufleute und Verkäuferinnen und Verkäufer geht es wieder los. Im ersten Jahr beginnt der

Unterricht am Mittwoch, den 11. September um 7.40 Uhr (bis 15 Uhr), Schultage Mittwoch und Freitag. Das zweite Ausbildungsjahr startet am Donnerstag, den 12. September um 7.40 Uhr (bis 12 Uhr), Schultage Dienstag und Donnerstag. Im dritten Jahr geht es am Mittwoch, den 11. September um 7.40 Uhr los (bis 12 Uhr), Schultage Montag und Mittwoch.



## Graf-Heinrich-Schule Hausach-Wolfach

### Erster Unterrichtstag:

Mittwoch, 11. September 2019 Unterrichtsbeginn für alle Schüler um 7.50 Uhr

Begrüßungsfeier der Klassen 5: Mittwoch 11.09.19 um 17.00 Uhr Stadthalle Hausach

Einschulungsfeier der Klassen 1: Samstag, 14.09.19 um 9.30 Uhr Stadthalle Hausach

Wir wünschen allen unseren Schülerinnen und Schülern einen guten Start....

Mit freundlichen Grüßen aus der Schule  
Simone Giesler

# Kirchen

*Die Kirchlichen Nachrichten finden Sie im Gemeinsamen Teil Wolfach/Oberwolfach*

# Vereine

## Skatclub Kirnbach

Im Rahmen des Sommerfestes des Rohölclubs Kirnbach startet der Skatclub Kirnbach in die Saison 2019/2020. Spielbeginn ist am 07.09.2019 um 14:00 Uhr auf dem Moosenmättle.

Alle Skatspieler sind hierzu recht herzlich eingeladen.



### Hüttendienstplan Hohenlochenhütte KW

07.09.2019 Milena und Urs von Zelewski

08.09.2019 Brigitte Marino und Andrea Matt

### Vorankündigung – sportliche Überraschungswanderung 15.09.

Unter Führung von Urs von Zelewski findet in der Schwarzwaldvereinsortsgruppe Wolfach am 15. September eine sportliche Überraschungswanderung statt. Hierzu treffen wir uns um 09:00 Uhr an der P&R-Anlage am Wolfacher Bahnhof zur Bildung von Fahrgemeinschaften. Die Tour führt uns ins Elztal und dort vom Bahnhof Bleibach aus

durch den Hörnlewald entlang eines Wallfahrtsweges steil hinauf zur Wallfahrtskirche auf dem Hörnleberg mit schöner Aussicht auf den Oberrheingraben, ins Elztal und die umliegenden Berge. Der Rückweg bringt uns über den Rüttlersberg (Elztalhotel) und den Dürrenberg zurück zum Ausgangspunkt in Bleibach.

Bitte ein Vesper, ausreichend zu Trinken und der Witterung angepasste Bekleidung sowie Stöcke mitnehmen. Die Tour hat eine Länge von fünfzehn Kilometern bei rund 700 Anstiegshöhenmetern und einer Dauer von 5 Stunden Gehzeit. Eine Schlusseinkehr ist auf dem Heimweg geplant; auf dem Hörnleberg besteht eine Einkehrmöglichkeit. Die Teilnahme erfolgt auf eigene Gefahr. Wie immer sind uns Gäste herzlich willkommen.

**Skizunft Wolfach**

**Skizunft erkundet Lötschental**

Die diesjährige Alpenwanderung der Skizunft Wolfach führte in die Schweizer Alpen. Beginnend am 30. August war eine kleine Gruppe unter Leitung von Gebhardt Winterer drei Tage unterwegs und absolvierte eine anspruchsvolle und abwechslungsreiche Tour. Am Freitag fuhr man gemeinsam nach Kandersteg um von dort mit dem Zug und Bus ins Lötschental zu kommen. Noch am selben Tag wurde eine Eingetour zur herrlich gelegenen Anenhütte (2358 m) unternommen. Vom Übernachtungsquartier auf der Fafleralpe ging es am nächsten Morgen auf dem Lötschentaler Höhenweg langsam ansteigend zur Lauchneralpe (2100 m), dann steiler werdend durch z. T. felsiges Gelände zur Lötschepasshütte (2690 m). Nach einer weiteren Übernachtung begann der steile Abstieg von 2690 m hinab ins Tal zur Ortschaft Selten (1540 m) im Gasteretal. Über schroffes Gelände musste dann noch der Lötschegletscher überquert werden.

Nach einer Einkehr in Gasthof Steinbock wurde mit dem Taxibus auf abenteuerlicher, sehr schmaler Strasse wieder Kandersteg erreicht. Wohlbehalten erreichte die fröhliche Gruppe gegen Abend die Heimat.



Dank einer sehr guten Planung und Führung durch Gebhardt Winterer waren es drei herrliche Tage im Lötschental. Bis auf einen kurzen Schauer hatte es auch der Wettergott gut gemeint, was auch zu der fröhlichen Stimmung an den Abenden beitrug.

**Touristische Informationen/  
Veranstaltungen**



**Tourist-Information Wolfach  
Unsere Öffnungszeiten:**

**02. September bis 20. Dezember 2019:**

Montag - Freitag	09:00 – 12:30 Uhr 14:00 – 17:00 Uhr
Donnerstag	bis 18:00 Uhr

Pilgerstempel für die Jakobuswege erhalten Sie hier und im Hotel „Krone“, Hauptstraße 33. Gastgeberverzeichnisse und Informationsmaterial über Sehenswürdigkeiten erhalten Sie auch in der Dorotheenhütte Wolfach, Glashüttenweg 4, geöffnet täglich von 09:00 – 17:00 Uhr.

Direktlink zur Unterkunftssuche auf der Webseite von Wolfach:



**Tourist-Information Wolfach**  
Tel. 07834/8353-53, Fax 07834/8353-59  
Mail [tourist-info@wolfach.de](mailto:tourist-info@wolfach.de), Internet : [www.wolfach.info](http://www.wolfach.info)

**Fahnen mit Kunststoffkarabiner zum Aufhängen**  
Motiv: Wolfach, Kinzigtal und Kirnbach



Größe	Preis
120 cm x 80 cm	18,50 Euro
150 cm x 100 cm	24,50 Euro

Erhältlich in der Tourist-Information Wolfach

**Dorotheenhütte**

Mundblashütte mit Glasmuseum, Gläserland, Weihnachtsdorf und Shopwelten  
Täglich geöffnet von 09:00 Uhr bis 17:00 Uhr  
(letzter Einlass in die Produktion 16:30 Uhr)

**Mineralienhalde Grube Clara**

Am Samstag, 30.3. 2019, 9.00 Uhr, öffnete die Mineralienhalde Grube Clara an der Kirnbacher Straße 1 für die kommende Saison das Tor. Von Montag bis Samstag besteht dann wieder die Möglichkeit, gegen Eintritt nach den welt-

**Kostengünstige Kleinanzeigen für private Anbieter**

Kontakt unter

☎ 07 81 / 504-1455 oder -1456

@ [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)



Background box for the advertisement section containing contact information and logo.

weit bekannten Mineralien der Grube Clara zu schürfen. Damit geht die Mineralienhalde in ihre 12. Saison. Während der Saison zwischen April und Anfang November nutzen rund 10.000 Gäste aus dem In- und Ausland die Möglichkeit, an gesicherter Stelle und legal nach den Schätzen der Grube Clara zu suchen. „Damit sind wir eine der größeren touristischen Attraktionen in der Region“, sagt Kordula Kovac, die Geschäftsführerin der Mineralienhalde. Besonders die Mineraliensammler verbringen während der Saison viele Tage in Wolfach und der Region, und erhöhen damit die Übernachtungszahlen deutlich. An drei Wochenenden im Jahr besteht die Möglichkeit, auf den Roherzhalden der Firma Sachtleben direkt zu suchen. Dieses Highlight ermöglicht die Firma Sachtleben der Betreiberfamilie der Mineralienhalde und sorgt damit für einen besonderen Kick für die Sammler.

**Museum im Schloss**

Öffnungszeiten: Dienstag, Donnerstag, Samstag und Sonntag, jeweils von 14 bis 17 Uhr.

**Minigolfplatz Wolfach**

barrierefrei

18 Loch-Bahnen Anlage, Birger Wellmann, Kinzigstr. 5 a  
Eintritt: 2,50 Euro; Kinder bis 16 Jahre: 1,50 Euro; mit Gästekarte: 50 Cent ermäßigt

Öffnungszeiten: Bis Ende Oktober bei schönem Wetter täglich von 13.00 Uhr – 22.00 Uhr.

Gemütlicher Biergarten für die Stärkung zwischendurch. Schulklassen und Vereine aus Wolfach sind einmal im Jahr zum kostenlosen Spielen eingeladen. Bitte um tel. Anmeldung: 0171 4929189

**Grünschnittplatz**

Der Grünschnittplatz ist im September an jedem Samstag von 13.00 bis 16.00 Uhr geöffnet. Außerdem ebenfalls am Mittwoch, 11. September 2019 von 17.00 bis 19.00 Uhr.

Das Abladen von Grünschnitt außerhalb der offiziellen Öffnungszeiten stellt eine Ordnungswidrigkeit dar und wird mit einem Bußgeld geahndet.

Der Platzwart sowie das Personal des Bauhofs sind angewiesen, Zuwiderhandlungen umgehend dem Ordnungsamt zu melden.

**Veranstaltungskalender**

Do. 05.09.2019; 14.00 Uhr

**Führung durch die Dorotheenhütte**

Individuelle Führungen nach Voranmeldung auch in englischer, französischer, spanischer, russischer Sprache möglich.  
Dorotheenhütte, 77709 Wolfach

Do. 05.09.2019; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr

**Museum im Schloss Wolfach mit Flößerstube**

Wolfacher Stadtgeschichte im Wandel der Zeit  
In der abwechslungsreichen Ausstellung im großen Saal des Museums beleuchtet ein Stammtisch sehr anschaulich die Wolfacher „Wirtschaftsgeschichte“ mit typischen Exponaten und Anekdoten nicht mehr existierender und noch bestehender Gasthäuser und Cafés. Weitere Bereiche widmen sich unter anderem der Fasnet und den Trachten der Stadt, dem Vereinsleben und erfolgreichen Wolfacher Handwerks-, Kaufmanns- und Industriebetrieben. Die Museumsbesucher werden dank ausführlicher Beschreibung der originellen Ausstellungsstücke und mehrerer Multimedia-Stationen sehr lebendig mitgenommen in die

frühe und auch jüngere Geschichte der Stadt am Zusammenfluss von Wolf und Kinzig. Die Flößerstube präsentiert den einst so wichtigen Wolfacher Wirtschaftszweig mit ausschließlich originalen Exponaten.  
Mit Sonderausstellung "Bolly-Hood" - ein Bollenhut auf Weltreise mit Bildern von Flora Wenzel und Josef Weis.  
Museum im Schloss Wolfach

Fr. 06.09.2019; 10.00 Uhr

**Stadtführung - Geschichte Wolfachs erleben**

Versteckte, heimelige Ecken und Winkel der Innenstadt lernen Sie mit einem unserer Stadtführer auf diesem Rundgang kennen.  
Sie erfahren dabei Wissenswertes und Interessantes über die Geschichte der Stadt, die Flößerei, das Brauchtum und die Fasnet. Gehen Sie mit auf eine Zeitreise durch über 900 Jahre Stadtgeschichte. Führung: Berit Hohenstein-Rothinger, Sylvia Reiser, Wolfgang Sitzler oder Billy Sum-Hermann; Dauer: 1,5 - 2 Stunden. ; Kosten: Keine; Anmeldung: nicht erforderlich; Mindestteilnehmerzahl: 5 Personen; Die Führung ist barrierefrei.  
Letzte Stadtführung in dieser Saison!  
Marktplatz; 77709 Wolfach

Sa. 07.09.2019; 08.00 - 12.00 Uhr

**Wochenmarkt**

Innenstadt, 77709 Wolfach

Sa. 07.09.2019; 14.00 Uhr

**Schleppertreffen und Sommerfest Rohöl Club Kirnbach**

7. Schleppertreffen und Sommerfest des Rohöl Club Kirnbach e.V. auf dem Moosenmättle  
Samstag ab 14 Uhr Preisskat, anschließend gemütlicher Hock am Lagerfeuer mit Weizenstand und Rohölbar, Sonntag ab 11 Uhr Schleppertreffen (jeder Oldtimer-schlepper erhält ein Begrüßungsgeschenk). Reichhaltiger Mittagstisch mit Bewirtung, Schlepper-Camping.  
Festplatz Liefersberg, 77709 Wolfach - Kirnbach

Sa. 07.09.2019; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr

**Museum im Schloss Wolfach mit Flößerstube**

Geöffnet  
Museum im Schloss Wolfach

So. 08.09.2019; 09.30 Uhr

**Kirchweihfest und Pfarrfest St. Laurentius**

mit Konzert der Stadtkapelle Wolfach  
Mit Unterhaltung und Bewirtung  
Kath. Gemeindehaus St. Laurentius, 77709 Wolfach

So. 08.09.2019; 10.00 Uhr

**Schleppertreffen und Sommerfest Rohöl Club Kirnbach**

7. Schleppertreffen und Sommerfest des Rohöl Club Kirnbach e.V. auf dem Moosenmättle  
Sonntag ab 11 Uhr Schleppertreffen (jeder Oldtimer-schlepper erhält ein Begrüßungsgeschenk). Reichhaltiger Mittagstisch mit Bewirtung  
Festplatz Liefersberg; 77709 Wolfach - Kirnbach

So. 08.09.2019; 14.00 Uhr

**Führung durch die Dorotheenhütte**

Individuelle Führungen nach Voranmeldung auch in englischer, französischer, spanischer, russischer Sprache möglich.  
Dorotheenhütte, 77709 Wolfach

So. 08.09.2019; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr

**Museum im Schloss Wolfach mit Flößerstube**

Geöffnet  
Museum im Schloss Wolfach

Mo. 09.09.2019; 11.00 Uhr

**Führung durch die Dorotheenhütte**

Individuelle Führungen nach Voranmeldung auch in englischer, französischer, spanischer, russischer Sprache möglich.  
Dorotheenhütte, 77709 Wolfach



Di. 10.09.2019; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr  
**Museum im Schloss Wolfach mit Flößerstube**  
 Geöffnet  
 Museum im Schloss Wolfach



Mi. 11.09.2019; 08.00 - 12.00 Uhr  
**Wochenmarkt**  
 Innenstadt, 77709 Wolfach

Do. 12.09.2019; siehe Tagespresse  
**Geführte Wanderung des Schwarzwaldvereins**  
 Für alle Aktivitäten gibt es Näheres im Vereinskasten  
 77709 Wolfach

Do. 12.09.2019; 14.00 Uhr  
**Führung durch die Dorotheenhütte**  
 Individuelle Führungen nach Voranmeldung auch in englischer, französischer, spanischer, russischer Sprache möglich.  
 Dorotheenhütte, 77709 Wolfach

Do. 12.09.2019; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr  
 Museum im Schloss Wolfach mit Flößerstube  
 Geöffnet  
 Museum im Schloss Wolfach

Sa. 14.09.2019; 08.00 - 12.00 Uhr  
**Wochenmarkt**  
 Innenstadt, 77709 Wolfach

Sa. 14.09.2019; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr  
**Museum im Schloss Wolfach mit Flößerstube**  
 Geöffnet  
 Museum im Schloss Wolfach

Sa. 14.09.2019; 19.00 Uhr  
**Jugendsinfonieorchester**  
 Unter der Leitung von Rolf Schilli.  
 Mit Werken von Händel, Vivaldi, Saint-Saens, Sibelius u. a.;  
 Solisten: Hannah Beck, Horn, Amy Huber, Violine, Simon Krawczyk, Fagott, Michael Merlin, Gitarre.  
 Die Eltern der Musikschule sorgen mit Fingerfood und Getränken vor, während und nach dem Konzert für ihr leibliches Wohl.  
 Einlass ab 18:00 Uhr  
 Festhalle Wolfach

So. 15.09.2019; 11.00 Uhr  
**Kurkonzert**  
 der Trachtenkapelle Kirnbach  
 Die Trachtenkapelle Kirnbach spielt in ihrer schmucken Bollenhuttracht. Das Team des Bergstübles freut sich auf Ihren Besuch. Das Konzert findet bei jeder Witterung statt.  
 Bergstüble, 77709 Wolfach - Kirnbach

So. 15.09.2019; 11.00 - 18.00 Uhr  
**Naturparkmarkt**  
 Kürbis- und Kastanienmarkt in Zusammenarbeit mit dem Landfrauenverein Wolfach-Oberwolfach, der Stadt Wolfach und dem Naturpark Schwarzwald Mitte/Nord  
 Geräucherte Wildsalami, Apfelsaft von heimischen Streuobstwiesen, Gemüse der Saison und Ziegenkäse aus dem Tal - die Naturpark-Märkte bieten Besuchern ein vielfältiges regionales Genuss- und Einkaufserlebnis. Von Mai bis Oktober präsentieren Landwirte und Erzeuger aus der Region die ganze Vielfalt des Schwarzwalds. Probieren ist unbedingt erwünscht! Denn so kommt man ins Gespräch. Über Lebensmittel. Über nachhaltige Landwirtschaft. Und natürlich über den Schwarzwald und seine Traditionen.  
 Die Erzeuger garantieren für einen lückenlosen Herkunftsnachweis sowie für Qualität und Frische. Mehr als 130 Erzeuger und Landwirte aus den beiden Schwarzwäldern

Naturparken bilden das Rückgrat unserer Märkte - sie bieten die ganze Vielfalt regionaler Erzeugnisse an und geben Auskunft über Herkunft, Herstellung und Handwerkskunst. Garantiert ist in diesem Jahr auch in Ihrer Nähe ein Naturpark-Markt, der sich als Ausflugsziel oder Ausgangspunkt für eine Entdeckungstour durch den Naturpark anbietet.  
 Innenstadt, 77709 Wolfach

So. 15.09.2019; 11.00 Uhr  
**Naturparkmarkt Offizielle Eröffnung**  
 des Marktes durch Bürgermeister Thomas Geppert und Friederike Stetter  
 Bühne vor dem Rathaus, 77709 Wolfach

So. 15.09.2019; 11.30 Uhr  
**Naturparkmarkt Unterhaltung**  
 mit dem Kuhglockenduo Anita & Maik  
 Bühne vor dem Rathaus, 77709 Wolfach

So. 15.09.2019, 13.00 Uhr - 17.00 Uhr  
**Naturparkmarkt Buntes Unterhaltungsprogramm**  
 der Volkstanz- und Trachtengruppe Oberwolfach, und der Sin-, Tanz-, und Trachtengruppe Kirnbacher Kurrende mit Kindergruppen, Geißelschnalzern, Ochsantanz. Landwirtschafterchester, Schwarzwälder Hochzeitstanz, Musik und Gesang.  
 Zu sehen sind der berühmte Original Bollenhut sowie die Fürstenberger Tracht.  
 Bühne vor dem Rathaus und im Schlossohof, 77709 Wolfach

So. 15.09.2019, 13.00 Uhr - 16.30 Uhr  
**Naturparkmarkt Kinderprogramm**  
 mit Kürbisschnitzen, Kastanienmännchen basteln usw. mit den Gruppenleiter der KJG Wolfach  
 Schlossohof unterm Lindenbaum, 77709 Wolfach

So. 15.09.2019; 13.00 Uhr/14.00 Uhr/15.00 Uhr/16.00 Uhr  
**Wildpflanzen in der Stadt**  
 Kurzführung zum Thema "Wildpflanzen in der Stadt" mit Wildpflanzenpädagogin Astrid Lehmann  
 Im Rahmen des Naturparkmarktes in Wolfach  
 Treffpunkt: Marktplatz, vor dem Rathaus Wolfach  
 Dauer: ca. 45 Min.  
 Marktplatz, 77709 Wolfach

So. 15.09.2019; 14.00 Uhr  
**Führung durch die Dorotheenhütte**  
 Individuelle Führungen nach Voranmeldung auch in englischer, französischer, spanischer, russischer Sprache möglich.  
 Dorotheenhütte, 77709 Wolfach

So. 15.09.2019; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr  
**Museum im Schloss Wolfach mit Flößerstube**  
 Geöffnet  
 Museum im Schloss Wolfach

**Das „Alte Rathaus“ in Kirnbach ist am  
 Sonntag, 08. September 2019  
 von 14.00 Uhr - 18.00 Uhr geöffnet.**

Das Rathausteam freut sich auf ihren Besuch und bewirbt die Gäste mit selbstgemachten Kuchen und Vesper.

Philharmonie am Forum  

**14.9.19**  
19 Uhr Festhalle Wolfach

**Jugendsinfonieorchester**

mit Werken von Händel, Vivaldi, Saint-Saëns, Sibelius u.a.

Hannah Beck, Horn  
Amy Huber, Violine  
Simon Krawczyk, Fagott  
Michael Merlin, Gitarre  
Dirigent: Rolf Schilli

[jugendsinfonieorchester-offenburg.de](http://jugendsinfonieorchester-offenburg.de)

Tickets: Vorverkauf an der Musikschule Offenburg/Ortenau, unter [reservik.de](mailto:reservik.de) und an allen bekannten VVK-Stellen. Abendkasse

 

Stöhr sowie der Jazzchor unter der Leitung von Kathrin Krichel präsentieren ein unterhaltsames Programm unter dem Motto „Sing! Sing! Sing!“  
Der Eintritt zu beiden Veranstaltungen ist frei und mit Bewirtung, die Musikschule freut sich über Spenden!

*für die individuelle Senioren- und Krankenpflege zu Hause*

 **Pflege mobil**  
*an Woll und Kirchg*

Das persönliche Gespräch und Ihr Vertrauen sind uns wichtig.  
Vereinbaren Sie mit uns einen Termin.  
Jederzeit erreichbar unter Telefon **0 78 34 / 86 73 03**

**Frank Urbat • Hauptstr. 24 • 77709 Wolfach • [www.pflegemobil-wol.de](http://www.pflegemobil-wol.de)**

**Gemütlicher Hock der SPD Wolfach**

Bekannte, Freunde und Mitglieder der Wolfacher SPD mit ihren Familien sind herzlich eingeladen zum alljährlichen Familiennachmittag des SPD-Ortsvereins Wolfach und der SPD-Gemeinderatsfraktion

**am Sonntag, 08.09.2019 ab 14.30 Uhr**  
auf der Flößerwiese in Wolfach zu einem gemütlichen Beisammensein. Für das leibliche Wohl wird gesorgt.  
Über Politik wird sicher viel gesprochen werden – aber Politik wird sicher nicht das einzige Thema sein.

 **Die Wolfacher SPD'ler freuen sich auf zahlreichen Besuch!**

**Musikschule Offenburg/Ortenau**

**Sinfonische Klänge zum Jubiläum**

Die Musikschule Wolfach ist in diesem Jahr 40 Jahre alt geworden und kann auf eine weitreichende musikalische Spannweite zurück schauen.

Dies wird mit zwei hörenswerten Konzerten gefeiert!

Am Samstag, den 14. September um 19 Uhr tritt das Jugendsinfonieorchester unter der Leitung von Rolf Schilli in der Festhalle auf. Zu hören sind bekannte klassische Melodien, Solokonzerte und sinfonische Kostbarkeiten. Die rund 80 jungen Musikerinnen und Musiker aus der Musikschule Offenburg/

Ortenau haben ein umfangreiches Programm für ihre Konzerttournee im Juli nach Italien erarbeitet, wo sie zwei Auftritte meisterten. Nun kommen sie zum dritten Mal nach Wolfach und bringen Hannah Beck (Horn), Amy Huber (Violine), Simon Krawczyk (Fagott) und Michael Merlin (Gitarre) als Solisten mit.



Am Samstag, den 19. Oktober treten ab 18 Uhr jazzige und fetzige Ensembles der Musikschule in der Festhalle Wolfach auf, die Bigband Surprise unter der Leitung von Peter

**Familie bunt bewegt**

 Foto: Hans D. Beyer

 **Lebenshilfe**

Die Vereinigung für Menschen mit geistiger Behinderung

Mitglied werden, Online spenden, Infos: [www.lebenshilfe.de](http://www.lebenshilfe.de)



## GEMEINSAME MITTEILUNGEN

### Vereine/Veranstaltungen

#### Hegering II Wolfach-Oberwolfach

##### Hegering bewirbt auf der Kreuzsattelhütte

Am kommenden Sonntag, den 8. September übernimmt der Hegering Wolfach-Oberwolfach wieder die Bewirtung auf der Kreuzsattelhütte.

Alle Mitglieder und Freunde sind zu einem gemütlichen Aufenthalt am idyllischen Kreuzsattel herzlich eingeladen. Die Jagdhornbläsergruppe wird die Gäste am Nachmittag musikalisch unterhalten. Um zahlreiche Kuchenspenden wird gebeten.

#### Initiative Eine Welt / Weltladen

##### Gegen das Aussterben

Haben Sie schon unsere blauen Chips probiert? Die Chips stammen von der Kooperative Agropia aus Peru, die etwa 90 Mitgliedsfamilien umfasst. Ziel ist es, die Lebensqualität der Mitgliedsfamilien mit Hilfe des Anbaus traditioneller Kartoffelsorten dauerhaft zu verbessern. Die Kleinbauern unterhalten eigene Saatgutbanken mit etwa 100 verschiedenen Kartoffelsorten. Auf den kleinen Flächen der Mitglieder in 4.000 Metern Höhe werden pro Sorte 5-6 Pflanzen kultiviert um die seltenen Varietäten, die teilweise schon in der Inka-Zeit angebaut wurden, vor dem Aussterben zu bewahren. Die Chips sind bio, vegan und glutenfrei.

##### An den Dieb: Was Ihr Diebstahl bewirkt

Wir hatten schon zweimal Langfinger in unserem Laden, die sich an die Spenden im Bücherflohmarkt herangemacht haben. Aber so dreist wie Sie in der vergangenen Woche war noch keiner! Sie haben in einem unbeobachteten Moment Tageseinnahmen mitgehen lassen, Spenden aus dem Bücherflohmarkt und auch Restgeldspenden unserer Kunden. Damit haben Sie nicht nur dem Weltladen Schaden zugefügt und unsere ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter enttäuscht, sondern enthalten wertvolles Geld Menschen vor, die in unterschiedlicher Not sind – Kinder und Jugendliche in Burkina Faso, in Nepal und auf den Philippinen ebenso wie Menschen aus dem Kinzigtal. Sie alle profitieren von den Spenden, die unsere Kunden da lassen. Von denen, die Sie mitgehen ließen, leider nicht mehr... Haben Sie wenigstens ein schlechtes Gewissen? Wir wünschen Ihnen zumindest das.



#### Selbstverteidigung Jiu-Jitsu / Karate



Wer ist nicht gern gerüstet für den Fall der Fälle? Im Rahmen des Sommerferienprogrammes Wolfach und Oberwolfach trafen sich 13 Kinder in der Gymnastikhalle an der Walke. Jiu-Jitsu ist eine von den japanischen Samurai stammende Kampfkunst der Selbstverteidigung. Karatemeisterin Sonja Franki vom Okami Dojo zeigte den Kindern diverse Techniken und gab grundlegende Tipps und Tricks zur Selbstverteidigung.

#### Ihr Ansprechpartner für private Anzeigen:

ANB-Reiff Verlag, Marlener Straße 9, 77656 Offenburg,  
Telefon: 07 81 / 5 04-14 55, Telefax: 07 81 / 5 04-14 69,  
E-Mail: [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)

**Anzeigenschluss:** Dienstag, 16.00 Uhr

#### Zustellprobleme:

08 00 / 5 13 13 13 (kostenlos), [anb.zustellung@reiff.de](mailto:anb.zustellung@reiff.de)

**Aboservice:** 08 00 / 5 13 13 13 (kostenlos), [leserservice@reiff.de](mailto:leserservice@reiff.de)

#### Für gewerbliche Anzeigen und Beilagen:

Frau Andrea Haberstroh  
Telefon: 0 78 32 / 97 60 99-16  
Telefax: 0 78 32 / 97 60 99-19  
E-Mail: [andrea.haberstroh@reiff.de](mailto:andrea.haberstroh@reiff.de)



**Pferdespaß auf dem Landeckhof!**



Viele strahlende Kindergesichter gab es am Mittwoch auf dem Landeckhof. Unter dem Motto „das Glück dieser Erde liegt auf dem Rücken der Pferde“, veranstaltete Familie Faist im Rahmen des Sommerferienprogramms Wolfach/Oberwolfach einen Reitvormittag.



Zweieinhalb Stunden lang durften die Kinder unter Anleitung die Islandpferde auf den Reitplatz führen, diese striegeln, satteln, füttern, Mähne flechten und natürlich auch reiten! Dabei vermittelte Martina Faist und ihr Team den Kindern alles Wissenswerte rund um das Pferd – ein rundum gelungener Vormittag.

**Küchenparty 2019!**



Auf Einladung der Familie Echle versammelten sich am Montag im Rahmen des Sommerferienprogrammes elf Kinder im Hotel Drei Könige.



Unter der Anleitung von den Küchenprofis Alexander Echle und Herbert Kaspar bereiteten die Kinder Fleischküchle mit Karottengemüse, Knöpfle und ein Pralineneis zu. Danach wurden die Köstlichkeiten natürlich verspeist. Am Ende wurden den Kindern eine Urkunde und das Rezept zum Nachkochen überreicht.



**Kirchen**

**KIRCHLICHE NACHRICHTEN**

Wolfach:  
St. Laurentius und St. Roman –  
Oberwolfach:  
St. Bartholomäus mit St. Marien



07.09.-15.09.2019

**Einladung zu den Gottesdiensten 07.09.-15.09.2019**

**SAMSTAG, 7. SEPTEMBER – SAMSTAG DER 22. WOCH  
E IM JAHRESKREIS  
KOLLEKTE: WELTTAG DER SOZIALEN KOMMUNI  
KATIONSMITTEL**

14.00 Uhr St. Marien: Trauung von Christin Haas und Florian Wolber.  
19.00 Uhr St. Marien: Sonntagvorabendmesse für Bernhard Schillinger u. Sohn Bernhard. Gedenken an Manfred Holzer; Franz u. Maria Armbruster; Karl Echle (Rankach); Hermann Schrepp u. aller verst. Angehörigen.

**SONNTAG, 8. SEPTEMBER – 23. SONNTAG IM JAHRESKREIS**

- 9.30 Uhr St. Laurentius: Kirchweihhochamt, mitgestaltet vom Kirchenchor.  
 17.30 Uhr St. Laurentius: Kirchweihvesper.  
 18.00 Uhr St. Bartholomäus: Rosenkranz.  
 19.00 Uhr St. Roman: Rosenkranz.

**MONTAG, 9. SEPTEMBER – HL. PETRUS CLAVER, PRIESTER**

- 20.00 Uhr St. Laurentius: Gebetskreis im Raum über der Bücherei.

**DIENSTAG, 10. SEPTEMBER – DIENSTAG DER 23. WOCHEN IM JAHRESKREIS**

- 19.00 Uhr St. Marien: Hl. Messe.

**MITTWOCH, 11. SEPTEMBER – MITTWOCH DER 23. WOCHEN IM JAHRESKREIS**

- 8.00 Uhr Schlosskapelle: Hl. Messe zur Marktzeit.  
 18.30 Uhr Klinikum: Ev. Gottesdienst.

**DONNERSTAG, 12. SEPTEMBER – MARIÄ NAMEN (HEILIGSTER NAME MARIENS)**

- 19.00 Uhr St. Bartholomäus: Hl. Messe.

**FREITAG, 13. SEPTEMBER – HL. JOHANNES CHRYSOSTOMUS, BISCHOF VON KONSTANTINOPEL**

- 8.00 Uhr St. Laurentius: Einschulungsgottesdienst der 5. Klasse der Realschule.  
 15.30 Uhr St. Luitgard: Hl. Messe.  
 19.00 Uhr St. Laurentius: Hl. Messe, anschl. stille Anbetung und Möglichkeit zur Beichte bis 20.15 Uhr.

**SAMSTAG, 14. SEPTEMBER – KREUZERHÖHUNG**

- 9.00 Uhr St. Laurentius: Einschulungsgottesdienst der Grundschule Wolfach.  
 9.30 Uhr St. Bartholomäus: Einschulungsgottesdienst der Wolfalterschule.  
 19.00 Uhr St. Laurentius: Sonntagvorabendmesse für Zäzilie Matt. Gedenken an Jean-Paul Kauss u. Fam. Riehl/Schaeffer; Berta Armbruster (Holzlege) (gest.); Pauline Roth (gest.); alle für die früher ein Jahr tag gestiftet war (gest.); Frieda Gansler, Philipp u. Zäzilie Sum u. Elisabeth Vogel; Karl-Josef Sauer; Karl u. Elisabeth Berg; Eugen u. Anna Endres u. aller verst. Angehörigen.

**SONNTAG, 15. SEPTEMBER – 24. SONNTAG IM JAHRESKREIS**

- 8.30 Uhr St. Roman: Hl. Messe für Hans Schäfle. Gedenken an Karl Dieterle; Lorenz Mayer; Richard u. Johanna Welle, geb. Müller (gest.); Otto u. Rosa Bonath; Theresia Schmider u. aller verst. Angehörigen.  
 10.00 Uhr St. Bartholomäus: Hl. Messe.  
 18.00 Uhr St. Bartholomäus: Rosenkranz.

**Die nächsten Tauftermine in der SE An Wolf und Kinzig**

St. Laurentius:	St. Bartholomäus:
Sonntag, 29.9. 11.15 Uhr	Samstag, 28.9. 17.30 Uhr
Samstag, 26.10. 17.30 Uhr	Sonntag, 3.11. 11.15 Uhr
Sonntag, 10.11. 11.15 Uhr	Samstag, 30.11. 17.00 Uhr
Sonntag, 1.12. 11.15 Uhr	Samstag, 14.12. 17.00 Uhr

Taufen sind auch in allen Sonntagsgottesdiensten (10.00 Uhr) möglich.  
 Bitte melden Sie sich mindestens 4 Wochen vor dem gewünschten Tauftermin im Pfarrbüro!

**Kath. Öffentliche Bücherei Wolfach:**

Öffnungsz.: Dienstag u. Donnerstag von 16.30 -18.00 Uhr.

**Kath. Öffentliche Bücherei Oberwolfach:**

Öffnungsz.: Dienstag u. Donnerstag von 16.00 - 17.30 Uhr.

**In Fragen von Notlagen und Pflege wenden Sie sich bitte an:**

Caritasverband Wolfach-Kinzigal, Kirchplatz 2, 77709 Wolfach, Caritasbüro Tel. 8670316, Sozialstation Tel. 867030, Website: caritas-kinzigal.de

Seelsorgeeinheit an Wolf und Kinzig, Kirchplatz 5, 77709 Wolfach

Homepage: [www.kath-wolfach.de](http://www.kath-wolfach.de)

Tel.: 07834/295, Fax: 07834/4970,

E-mail: [pfarramt@kath-wolfach.de](mailto:pfarramt@kath-wolfach.de)

Notfallnummer: 01515 6193078

Pfarrer Hannes Rümmele

E-Mail: [h.ruemmele@kath-wolfach.de](mailto:h.ruemmele@kath-wolfach.de)

Diakon Willi Bröhl Tel.: 07834/865529 oder 867935 (privat)

E-Mail: [willi.broehl@web.de](mailto:willi.broehl@web.de)

**ÖFFNUNGSZEITEN DES PFARRBÜROS:**

Montag, Dienstag,

Donnerstag u. Freitag v. 9.30 Uhr - 11.30 Uhr.

Dienstag und Mittwochnachmittag v. 16.00 Uhr - 18.00 Uhr.

**SPENDENKONTO FÜR SEELSORGEEINHEIT AN WOLF UND KINZIG:**

Kath. Kirchengemeinde an Wolf und Kinzig:

Sparkasse Wolfach: BIC:SOLADES1WOF;

IBAN: DE60664527760000018863

(Spenden für das Caritas Baby Hospital mit dem Stichwort „Caritas Baby Hospital“ auf dieses Konto )

## KIRCHWEIH- UND PFARRFEST

Kath. Kirche St. Laurentius Wolfach





Sonntag 8. September 2019

9:30 Uhr Festgottesdienst  
 11:00 Uhr Frühschoppenkonzert  
 mit der Stadtkapelle Wolfach

Mittagessen  
 Kaffee & Kuchen

GEMEINDENACHMITTAG, ab 14.00 Uhr Programm

Neu: Beach Bar der Ministranten der SE  
 Lassen Sie Sich überraschen!

„Wir freuen uns auf  
 Ihr Kommen!“



**Kuchenspenden für das Pfarrfest sind herzlich willkommen!**

**Evangelisches Pfarramt Wolfach Oberwolfach  
Bad Rippoldsau-Schapbach**

jetzt Hauptstraße 31, 77709 Wolfach, Telefon 07834/382,  
 Fax 07834/869370

**Ev. Stadtkirche in Wolfach**

Infos auch unter  
[www.ev-kirche-wolfach.de](http://www.ev-kirche-wolfach.de)

**Fahrdienst**

Wer jemanden für unsere regulären Gottesdienste in Kirnbach mitnehmen kann, möchte sich bitte bei Marlis Willis unter 07834 4629 melden, ebenso wer mitgenommen werden möchte.

**Kandidierende für Kirchenwahlen gesucht**

Am 1. Advent wählen Sie die neuen Mitglieder des Kirchengemeinderats. Deshalb ist die ganze Gemeinde aufgerufen, Kandidatinnen und Kandidaten zu suchen. Der Kirchengemeinderat leitet mit dem Pfarrer zusammen die Gemeinde. Alle wichtigen Entscheidungen werden dort im Rat getroffen, zum Beispiel über neue Gruppen und Kreise, über Hilfen für Notleidende, über die Gottesdienstzeiten und -orte, über die Konfirmandenarbeit, und natürlich über die Gebäude.

Kandidieren kann jedes Mitglied unserer Kirchengemeinde ab dem Alter von 16 Jahren. Wer kandidiert, sollte bereit sein, einmal im Monat an der Kirchengemeinderatssitzung teilzunehmen, mit Gemeindegliedern im Gespräch zu sein und Verantwortung für die Entwicklung der Gemeinde zu übernehmen.

Da der Kirchengemeinderat Wolfach zur Zeit unterbesetzt ist, brauchen wir dringend neue Kandidatinnen und Kandidaten. Bitte helfen Sie mit, welche zu finden!

Ihr Pfarrer Stefan Voß

**Sonntag, 08.09.2019**

9.30 Uhr Gottesdienst mit Präd. Marlis Willis in Kirnbach

**Sonntag, 15.09.2019**

9.30 Uhr Gottesdienst mit Pfr. Voß in Kirnbach

**Sonntag, 22.09.2019**

9.30 Uhr Gottesdienst mit Präd. Marlis Willis in Kirnbach

**Jubiläumskonfirmation in der Wolfacher Schlosskapelle**

Am Sonntag, 29.09.2019 feiern die Wolfacher Jubiläumskonfirmanden um 10.30 Uhr mit einem Festgottesdienst mit Pfr. Voß in der Wolfacher Schlosskapelle die Jubiläumskonfirmation.

Musikalisch gestaltet wird der Festgottesdienst durch den Kirchenchor unter der Leitung von Frau Esther Baumann. Eingeladen sind sowohl diejenigen, die 1994, vor 25 Jahren, 1969, vor 50 Jahren, 1959, 1949 oder noch früher in Wolfach konfirmiert wurden wie auch diejenigen, die seither in unserer Gemeinde heimisch geworden sind. Wenn Sie dieses Jubiläum am Sonntag 29.09. im Festgottesdienst mit uns feiern möchten, sprechen Sie uns an oder melden Sie sich bitte im ev. Pfarramt Wolfach unter pfarramt@ev-kirche-wolfach.de und teilen Sie uns ihr Konfirmationsdatum, den Ort und Ihren Konfirmandenspruch mit. Vielen Dank!

In diesem Gottesdienst wird unsere Organistin und Chorleiterin des Kirchenchores Frau Esther Baumann verabschiedet. Frau Baumann und ihr Mann Johannes Itzek verlassen das Kinzigtal und Süddeutschland. Schweren Herzens müssen wir sie ziehen lassen. Herzliche Einladung an die ganze Gemeinde zur Verabschiedung von Frau Baumann!

**Sonntag, 06.10.2019, Erntedank**

Jubelkonfirmation und Gemeindefest in Kirnbach

9.15 Uhr Trachtenzug vom Kirnbacher Pfarrhaus zur Kirche

9.30 Uhr Festgottesdienst mit Pfr. Voß, musikalisch gestaltet durch den Kirchenchor unter der kommissarischen Leitung von Hans Schmalz



**Evangelisches Pfarramt Kirnbach**

Talstr.109, 77709 Wolfach-Kirnbach, Tel 07834-6922, Fax: 07834-869249, www.ev-kirche-kirnbach.de

**Öffnungszeiten**

Bitte beachten:

Das ev. Pfarramt in Kirnbach ist ab dem 28.08.2019 bis zum 10.09.2019 wegen Urlaub geschlossen!

**Gottesdienste**

**Sonntag, 08.09.2019**

09:30 Uhr Gottesdienst mit Präd. Willis

**Donnerstag, 12.09.2019**

Gemeindeausflug

**Sonntag, 15.09.2019**

09:30 Uhr Gottesdienst mit Pfr. Voß

09:30 Uhr Kindergottesdienst im alten Rathaus

**Sonntag, 22.09.2019**

09:30 Uhr Gottesdienst mit Präd. Willis

**Gemeindeausflug am Donnerstag, 12.09.2019**

11:00 Uhr Abfahrt ab der Kirche dann Fahrt über Schramberg, Rottweil, Balingen und Tübingen nach Waldenbuch zu Ritter Sport

12:30 Uhr Ankunft bei Ritter Sport mit gemeinsamer Kaffeepause mit der Möglichkeit zum Einkauf

13:30 Uhr Weiterfahrt zum Killesberg Rundfahrt mit dem Killesbergbähnchen (fährt nicht bei Regen), Dauer ca. 20 Minuten

15:30 Uhr Weiterfahrt zum Fernsehturm nach Stuttgart

16:00 Uhr Ankunft und Aufenthalt zur freien Verfügung

16:45 Uhr Rückfahrt von Stuttgart nach Hause

18:30 Uhr Einkehr in der Hüttenklausen in Wolfach

Anmeldungen bei Hilde Aberle Tel.: 07834 9679

**Jubelkonfirmation am 06.10.2019 in Kirnbach**

Die Kirnbacher feiern in diesem Jahr am Sonntag, 06.10.2019 das Fest der Jubelkonfirmation. Dazu sind alle Jubelkonfirmanden herzlich eingeladen, die in den Jahren 1994, 1969, 1959, 1954, 1949, 1944 und 1939 Konfirmation gefeiert haben. Es sind nicht nur die Einheimischen willkommen, sondern auch alle, die inzwischen an anderen Orten wohnen und alle, die woanders konfirmiert wurden und jetzt hier wohnen. Bitte sagen Sie es auch allen weiter, die infrage kommen, da wir nicht von allen das Konfirmationsdatum und den Ehenamen haben. Bitte melden Sie sich bei uns im Pfarramt. Vielen Dank.

**Losungsbücher und Kalender für 2020**

Die Losungen sind ein Andachtsbuch, das für jeden Tag des Jahres zwei Bibelverse enthält: Die Losungen aus dem Alten Testament und den Lehrtext aus dem Neuen Testament. Auch in Kirnbach werden die Losungsbüchlein gelesen. Wer einen Kalender für 2020 bestellen möchte (Konstanzeroder Neukirchner Abreißkalender, Neukirchner Bucheinband) darf sich gerne im Pfarramt melden!

Deshalb die Bitte an die Gemeindeglieder und Interessierten: Wer für 2020 ein Losungsbuch bestellen möchte, melde sich bitte im Pfarramt Tel.: 07834 6922 oder per E-Mail: pfarramt@ev-kirche-kirnbach.de bis Mitte November! Herzlichen Dank!

**Jahresplan der Ökumenischen Frauengruppe 2019**

24. September Tanzabend

29. Oktober Sternstunde

26. November Museumsführung

Wenn nicht anders angekündigt immer ab 20:00 Uhr.

Infos über die kfd in Wolfach finden Sie auch unter: www.kath-wolfach.de/Gruppierungen

Kontakt: Franziska Huber 07834 510 96 26



**Friedenskapelle Bad Rippoldsau**

Kein Gottesdienst





## Neuapostolische Kirche Wolfach

**Sonntag, 08.09.2019**

09:30 Uhr Gottesdienst in Wolfach

**Mittwoch, 11.09.2019**

20:00 Uhr Gottesdienst in Wolfach

Zu allen Veranstaltungen ist die ganze Bevölkerung herzlich eingeladen.

Weitere Informationen finden Sie unter:  
www.nak-wolfach.de

## Jehovas Zeugen

### Gottesdienstnachrichten

#### Dienstag

19.15 Uhr: „Unser Leben und Dienst als Christ“

Besprechung biblischer Themen und fortlaufender Kurs im Vermitteln der biblischen Botschaft.

20.25 Uhr: 1. Dienstvortrag des Kreisbeauftragten:

Thema: „Sind wir mit ganzem Herzen bei der Arbeit?“

- Markusevangelium 12: 33

#### Sonntag

10.00 Uhr: Biblischer Vortrag:

Thema: „Interessiert sich Gott für mich persönlich?“

- Psalm 139: 1- 4, 10, 15, 16

10.35 Uhr: Wachturm-Bibelstudium

Thema: „Bereite dich jetzt auf Verfolgung vor!“

- 2. Timotheusbrief 3: 12

11.10 Uhr: Schlussvortrag

Thema: „Spürst und schätzt du die Kraft des heiligen Geistes?“

- Johannesevangelium 14: 26

Diese Zusammenkünfte werden im Königreichssaal in Hausach, Barbarastraße 22, durchgeführt. Interessierte Personen sind herzlich eingeladen.

Jehovas Zeugen in Hausach: 07833 - 1895

Jehovas Zeugen im Internet: www.jw.org

## Aus dem Kreisgeschehen

### Mitteilungen

#### Landratsamt Ortenaukreis



#### Donnerstags in der Ortenau – Genuss mit allen Sinnen

Der „Donnerstag in der Ortenau“ ist der beliebte Event-Tag im Kreisgebiet, der in diesem Jahr bereits in die neunte Runde geht! Die vielfältigen Veranstaltungen von März bis Dezember laden dazu ein, die kulinarischen und kulturellen Besonderheiten der Region zu entdecken.

Am 12. September finden folgende Veranstaltungen statt:

#### Lautenbach: Vesperwanderung auf dem Lautenbacher Hexenstein

Erkunden Sie den neuen Hexenstein mit Hexenhäuschen und genießen entlang der 15 Kilometer langen Wanderstrecke an vier Stationen ein typisches Schwarzwälder Vesper. Treffpunkt ist um 8.30 Uhr am Gasthof „Zum Kreuz“, Hauptstr. 66, 77794 Lautenbach. Die Tour kostet 45,00 Euro. Infos und Anmeldung unter Telefon 07802 82600 oder info@renchtal-tourismus.de.

#### Oberkirch: Oberkircher Weinwanderung „Von Höll ins Paradies“

Entlang der 7 Kilometer langen Wanderstrecke über die Burgruine Schauenburg erhalten Sie ein 5-Gänge-Menü mit korrespondierenden Weinen bei einem wunderschönen Blick in die Reblandschaft. Treffpunkt ist um 11 Uhr am Weinhaus Renner, Bachanlage 2, 77704 Oberkirch. Die Wanderung kostet 53,00 Euro. Infos und Anmeldung unter Telefon 07802 82600 oder info@renchtal-tourismus.de.

#### Gengenbach: Offene Weinprobe mit Kellerführung

Genießen Sie die prämierten Weine der Weinmanufaktur Gengenbach-Offenburg und wählen Sie den Ort einfach selbst. Verkostung und Kellerführung in Gengenbach sowie in Zell-Weierbach (Zeller Abtsberg). Treffpunkt ist um 17 Uhr, in der Weinmanufaktur Gengenbach-Offenburg eG, Am Winzerkeller 2, 77723 Gengenbach bzw. in der Vinothek mit historischem Keller Zeller Abtsberg, Schulstr. 5, 77654 Offenburg/ Zell-Weierbach. Die Kosten betragen 6,00 Euro pro Person. Infos und Anmeldung bis zum Vortag unter Telefon 07803 96580, max. 10 Personen.

#### Oppenau: Oppenauer Städtle-Hopser

Entlang der kleinen Wanderung durch das Oppenauer Städtle wird ein 4-Gänge-Menü mit korrespondierenden Getränken serviert. Genießen Sie die kulinarischen Köstlichkeiten aus Küche und Keller der Oppenauer Gastronomie. Die Teilnehmer wandern auf eigene Faust. Die Tour startet um 17.30 Uhr beim Pavillon-Bar-Bistro-Biergarten, Poststr. 1, 77728 Oppenau und kostet 49,00 Euro. Infos und Voranmeldung bis zum Vortag um 12 Uhr unter Tel. 07804 4836 oder oppenau@renchtal-tourismus.de.

#### Sasbachwalden: Schinken und Wein

Verkostung mit fachkundiger Information von 4 herzhaften Schinken und 4 hervorragende Weinen. Treffpunkt ist um 18 Uhr bei der Alde Gott Winzer Schwarzwald eG, Talstr. 2, 77887 Sasbachwalden. Die Kosten betragen 25,00 Euro. Infos und Voranmeldung unter Tel. 07841 20290 oder info@aldegott.de.

#### Seelbach: Wanderung auf dem Naturlehrpfad Litschental

Erfahren Sie während eines Spaziergangs auf dem Naturlehrpfad Litschental Vieles über die vielfältige Flora und Fauna. Kulinarischer Abschluss ist im Gasthaus Schwert auf eigene Rechnung. Das Essen wird vor Ort bezahlt. Treffpunkt ist um 18 Uhr beim Parkplatz Naturlehrpfad Litschental. Die Tour kostet 5,00 Euro für Erwachsene und 2,50 Euro für Kinder. Infos und Voranmeldung unter Tel. 07823 949452.

#### Mahlberg: Museum, Whisky und Zigarre

Nach einer interessanten Führung durch Deutschlands größtes Tabakmuseum erhält jeder Besucher einen original badischen Whisky oder auch ein Glas Wein oder Wasser und je nach Wunsch eine Zigarre oder ein Zigarillo dazu. Treffpunkt ist um 18 Uhr, beim Oberrheinischen Tabakmuseum, Kirchstr. 4, 77978 Mahlberg. Die Tour kostet 9,00 Euro. Infos und Voranmeldung bis zum 7. September 2019 unter Tel. 07825 843812 oder joerger.stadt@mahlberg.de, max. 15 Teilnehmer.

#### Nordrach: Spritzig, aromatisch und anders - Cocktails mit und ohne Alkohol

Genießen Sie Cocktails mit Bränden /Likören aus eigener Brennerei, gemixt mit Kräutern aus dem hofeigenen Garten

ebenso wie alkoholfreie Cocktails mit fruchtigen Säften. Treffpunkt ist um 18 Uhr beim Heidenbühl 2, 77787 Nordrach. Die Kosten betragen 15,00 Euro. Infos und Voranmeldung bis 1 Tag vor der Veranstaltung unter Tel. 07838 663 oder [info@heidenbuehl-hof.de](mailto:info@heidenbuehl-hof.de), max. 10 Teilnehmer.

**Friesenheim: Kirchenführung mit Besichtigung der Ausgrabungen und des neuen Klostermuseums in Schuttern**  
Stöbern Sie in den neu gestalteten Räumlichkeiten durch die verschiedenen Epochen der Klostergeschichte. Nach der Führung besteht die Möglichkeit eine OFFO-Wurst im Gasthaus Adler zu essen, bitte melden Sie sich hierfür direkt beim Gasthaus unter Telefon 07821 9897393. Treffpunkt ist um 18 Uhr vor der Klosterkirche in Schuttern, Klosterstr. 1, 77948 Friesenheim-Schuttern. Die Kosten betragen 5,00 Euro. Infos und Voranmeldung unter Tel. 07821 6337761 oder [schuttern@ortsverwaltung.friesenheim.de](mailto:schuttern@ortsverwaltung.friesenheim.de), max. 30 Teilnehmer.

### “Bewertungsportale - Fluch oder Segen?“

**Wie Sie von Gästebewertungen im Internet profitieren können.**

Was früher das Gästebuch war, sind heute die Online-Bewertungsportale. Kaum eine Kaufentscheidung oder Zimmerbuchung ohne einen Blick auf die Erfahrungen und Einschätzungen anderer Gäste und Kunden. Nutzen Sie als Gastgeber die positive Macht von Bewertungen und profitieren Sie vom kostenlosen Marketing Ihrer Gäste. Hierzu bietet das Landwirtschaftsamt Ortenaukreis in Zusammenarbeit mit dem Schwarzwald Tourismus Kinzigtal e.V. am Montag, 21. Oktober 2019, von 18 Uhr bis 19:30 Uhr den Vortrag “Bewertungsportale - Fluch oder Segen?“ mit Frau Constanze Bröhmer an. Der Vortrag findet im Schwarzwälder Freilichtmuseum Vogtsbauernhof, Hermann-Schilli-Haus in 77793 Gutach statt. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Anmeldung bis 16.10.2019 unter 0781 / 805 - 7100 oder per Mail an [landwirtschaftsamt@ortenaukreis.de](mailto:landwirtschaftsamt@ortenaukreis.de) oder Online über den Veranstaltungskalender <http://ortenaukreis.landwirtschaftsverwaltung-bw.de>

### Erdaushubbörse

Der Eigenbetrieb betreibt seit 1989 eine kostenlose Vermittlungsstelle für Erdaushub – die sogenannte Erdaushubbörse. Die genauen Modalitäten (wie zum Beispiel der Transport des Erdmaterials) müssen direkt von Anbieter und Nachfrager ausgehandelt werden.

Mit einem Klick gelangt man zum Internetauftritt der Erdaushubbörse: [www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de](http://www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de). Dort können die Anbieter ihre Angebote und Gesuche kostenlos in die Börse einstellen. Auf diesen Seiten haben sie Gelegenheit, 8 Wochen lang das zu veröffentlichen, was sie an Erdaushub suchen oder anzubieten haben.

Hat sich nach 8 Wochen noch kein Abnehmer/Anbieter für den Eintrag gefunden, wird er automatisch gelöscht, um die Angebote und die Gesuche auf einen aktuellen Stand zu halten. Der Anbieter kann aber jederzeit einen neuen Eintrag für seinen Erdaushub vornehmen.

Zudem stehen die Mitarbeiter des Amt für Wasserwirtschaft und Bodenschutz, Herr Rolf Hurst, Tel. 0781/805-9682 und Herr Rainer Olschewski, Tel. 0781/805-9656 gerne zur Verfügung.

Weitere Auskünfte gibt es bei der Abfallberatung des Eigenbetriebs Abfallwirtschaft Ortenaukreis unter Tel. 0781 805-9600 oder im Internet unter [www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de](http://www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de).

### Unterm Apfelbaum

**Apfeltage im Freilichtmuseum Vogtsbauernhof**

Samstag, 7. September, 11 bis 17 Uhr  
Sonntag, 8. September, 11 bis 17 Uhr

Gutach – Mit dem Einzug des Frühherbstes im Kinzigtal beginnen die Apfeltage im Schwarzwälder Freilichtmuseum Vogtsbauernhof in Gutach. Am Samstag, den 7. September, sind die Landfrauen aus Welschensteinach zu Gast. Am Sonntag, 8. September, gibt es beim Thementag „Unterm Apfelbaum“ ein abwechslungsreiches Programm rund um das leckere Obst. Ab diesem Wochenende können die Besucher wieder täglich beim Mosten zusehen und den frischen Apfelsaft probieren.

Mit dem traditionellen Mosten beginnen die Apfeltage am 7. September. Von 11 bis 17 Uhr können die Besucher die Herstellung von Süßmost in der Trotte erleben. Obsterzeuger aus Fischerbach bereiten frische Apfelwaffeln mit Nüssen zu.

Der Landfrauenverein Welschensteinach bietet an diesem Tag ebenfalls herbstliche Leckereien. Zwischen 11 und 17 Uhr dürfen sich die Besucher auf Zwetschkuchen, Zwetschgen mit Quark, Kiwliküchle und frisches Holzofenbrot freuen.

Beim Sommerferienprogramm können die Kinder bei Bürstenbinderin Brigitte Rösch von 11 bis 16 lernen, wie Bürsten gemacht werden. Von 11 bis 17 Uhr lassen sich außerdem der Drechsler, der Küfer und die Blaudrucker über die Schulter schauen. In der Rauchküche des Falkenhofs wird von 11 bis 14 Uhr frisch gekocht.

Unter dem Motto „Unterm Apfelbaum“ lädt das Freilichtmuseum am Sonntag, den 8. September, zu einem bunten Programm mit Aktionen und Informationen rund um den Apfel ein. Der Tag beginnt um 11 Uhr mit der freien Sonderführung „Landwirtschaft im Wandel“. Beim Rundgang über das Museumsgelände erläutert Museumsmitarbeiter Karl-Heinz Waidele die Veränderungen der Wald- und Viehwirtschaft im Laufe der Zeit. Dabei geht er sowohl auf frühere Anforderungen als auch auf künftige Herausforderungen und Aufgaben ein. Am letzten Tag des Sommerferienprogramms dürfen es sich die jungen Museumsbesucher schmecken lassen. Von 11 bis 16 Uhr können die Kinder leckere Apfelküchle backen und diese natürlich auch gleich verzehren. Zur selben Zeit sind Kinder wie Erwachsene eingeladen bei der Mitmachaktion „Alles muss raus“ im übrig gebliebenen Material aus den Sommerferienprogrammen zu stöbern und noch ein letztes Mal zu bauen, was das Zeug hält.

Erzählungen und Märchen, in denen der Apfel eine Rolle spielt, warten auf alle kleinen und großen Zuhörer bei der Lesestunde um 14 Uhr. Museumsmitarbeiterin Ellen Zirn aus Wolfach kennt viele spannende Geschichten, in denen die wundersame Frucht eine Rolle spielt.

Am Marktstand des Obstbaus Herp aus Ortenberg gibt es von 11 bis 17 Uhr Informationen zu regionalen Apfelsorten und deren Verwendung. Die Geschmacksunterschiede der verschiedenen Sorten können auch anhand kleiner Kostproben verglichen werden. Auch der „Saftladen“ aus Nordrach ist zu Gast und bietet verschiedene Säfte aus eigener Produktion an.

Ab 12 Uhr sind die Landfrauen aus Gutach mit einem Verkaufsstand vor Ort. Die Besucher dürfen sich auf verschiedenste Apfelkuchen freuen, gebacken nach traditionellen Rezepten.

Ein letztes Mal für die Saison 2019 sind von 13 Uhr bis 15.30 Uhr zwei Bollenhutmädchen in Gutacher Tracht auf dem Museumsgelände unterwegs.

Traditionelles Handwerk im Original rundet das Programm ab. Von 11 bis 17 Uhr zeigen und erklären der Drechsler und der Schindelmacher ihre Arbeit.

### Hintergrundinformation

Das Schwarzwälder Freilichtmuseum Vogtsbauernhof ist vom 24. März bis 3. November 2019 täglich von 9 bis 18 Uhr (letzter Einlass 17 Uhr), im August täglich von 9 bis 19 Uhr (letzter Einlass 18 Uhr) geöffnet. Freie Führung für Einzelbesucher täglich um 14.30 Uhr, im August zusätzlich um 11.30 Uhr.

Eintritt: Erwachsene, Senioren 10,00 Euro; Ermäßigt 9,00 Euro; Kinder und Jugendliche (6 bis 17 Jahre) 5,50 Euro; Familienkarte ab 23,00 Euro; Gruppen ab 15 Personen 9,00 Euro; Jahreskarte Erwachsene 28,00 Euro; Jahreskarte Familien 50,00 Euro.

Mehr Informationen unter [www.vogtsbauernhof.de](http://www.vogtsbauernhof.de) und Servicetelefon + 49 (0) 7831 – 93 56 0.

Für weitere Informationen steht Ihnen Tamara Schwenk, Marketing & PR, unter 07831 – 93 56 21 zur Verfügung. Belegexemplare bitte an das Schwarzwälder Freilichtmuseum Vogtsbauernhof, 77793 Gutach.

## Weiterbildung



Geschäftsstelle Wolfach  
Oberwolfacher Str. 6  
77709 Wolfach

Telefon: 0 78 34/86 75 90  
Telefax: 0 78 34/86 75 91  
E-Mail: [kinzigtal@vhs-ortenau.de](mailto:kinzigtal@vhs-ortenau.de)  
Internet: [www.vhs-ortenau.de](http://www.vhs-ortenau.de)

Anmelden können Sie sich:

- mit Anmeldekarte • per Fax • per E-Mail • über Internet

### Bald sind die neuen VHS-Programmhefte 2019/20 wieder erhältlich!

Die neuen Programmhefte sind ab Montag, 16. September 2019 in der VHS-Geschäftsstelle Wolfach oder an den üblichen Verteilerstellen (Banken, Stadtverwaltung, Apotheken, Kindergärten usw.) erhältlich. Sie finden das neue VHS-Programm auch ab dem 11. September 2019 im Internet (mit Anmeldemöglichkeit) unter: [www.vhs-ortenau.de](http://www.vhs-ortenau.de)

## Berufliche Fortbildung Ortenau

### Nacht der Weiterbildung

Das Netzwerk Fortbildung Ortenau und das Regionalbüro für berufliche Fortbildung Ortenau und Freudenstadt-Horb veranstalten zusammen am Donnerstag, 26. September von 17 bis 21 Uhr die „Nacht der Weiterbildung“ im historischen „Salmen“ in Offenburg. Bereits zum zehnten Mal bieten die Veranstalter diese Info-Plattform an mit Orientierungsberatung von 17.15 bis 19.15 Uhr im 30-Minuten-Takt zu Karriere, Neustart und Wiedereinstieg. Darüber hinaus informieren 22 Weiterbildungsinstitute aus der Ortenau ihr Angebot die Interessenten und geben Impulse für den Weg zu mehr Qualifikation im Beruf und am Arbeitsplatz.

In Kurzvorträgen gibt es Wissen zu Fördermöglichkeiten, berufsbegleitendem Studium, Wege ins papierlose Büro, die Haltung im Leben, Beruf und auf dem Weg in die berufliche Veränderung. Der Hauptvortrag befasst sich mit dem Thema „Stress lass nach – in herausfordernden Zeiten. Effektive Methoden zur Selbsthilfe“. Hier gibt die Kinesiologin, Coach und Supervisorin Eva-Maria Willner wertvolle Tipps zu Übungen und Stressabbauethoden, die sofort im (Arbeits-) Alltag umgesetzt werden können. Der Vortrag beginnt um 19.30 Uhr.

Alle Angebote sind kostenlos, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Im Nachgang zur Nacht der Weiterbildung bietet das Regionalbüro für berufliche Fortbildung Ortenau unter Leitung von Bianca Böhnlein dauerhaft kostenlose und persönliche Weiterbildungsberatung an. Informationen erteilt die Leiterin des Regionalbüros, Bianca Böhnlein unter Telefon 0781 793 193 oder E-Mail: [ortenau-fds@regionalbuero-bw.de](mailto:ortenau-fds@regionalbuero-bw.de)

## Gewerbe Akademie

### Fachwissen in Bürokommunikation

Die nächste modulare Qualifizierung zum Assistent Bürokommunikation (HWK) beginnt als Vormittagskurs am 14. Oktober und als Abendkurs am 15. Oktober an der Gewerbe Akademie Offenburg. Schritt für Schritt lernen die Teilnehmer die PC-Welt kennen und üben die Recherche im Internet, Mails versenden, Downloads sowie Schriftverkehr mit MS-Word, Tabellenkalkulation mit MS-Excel sowie Adress- und Terminverwaltung mit MS-Outlook. Abschließend wird eine Präsentation mit Power Point erstellt.

Die Kosten des Fachkurses können unter bestimmten Voraussetzungen aus Mitteln des Europäischen Sozialfonds beziehungsweise auf Bildungsgutschein der Arbeitsagentur reduziert werden. Weitere Auskünfte erteilt Elke Bittiger vom Weiterbildungsmanagement der Gewerbe Akademie Offenburg unter Telefon 0781 793 111 sowie unter [www.gewerbeakademie.de](http://www.gewerbeakademie.de).

## Was sonst noch interessiert

### Diakonie

#### Diakonie Hausach "Club Lichtblick"

Die Gruppe Lichtblick trifft sich am Dienstag, 10. September 2019 von 9.00 – 11.00 Uhr zu einem gemeinsamen Frühstück im Café Angelo im Evangelischen Gemeindehaus bei der Evangelischen Kirche.

#### Diakonie Hausach „Club Lichtblick“

Die Gruppe Lichtblick trifft sich am Donnerstag, 12. September 2019 zum Herstellen und Genießen alkoholfreier Cocktails. Treffpunkt ist 14.00 Uhr beim Diakonischen Werk in Hausach, bei der Evangelischen Kirche.

#### „Warm & Lecker“

Immer montags gibt es im Evangelischen Gemeindehaus Hausach eine Mahlzeit, hergestellt im Rahmen eines Beschäftigungsprojektes. Die Essensausgabe ist von 12.00 bis 13.00 Uhr.

### Ortenauer Selbsthilfegruppe für chronisch Schmerzranke Offenburg, Ltg.: Thomas Schulz

#### zuhören & verstehen & helfen - Schmerz geht alle an!

Die Ortenauer Selbsthilfegruppe für chronisch Schmerzranke veranstaltet am

#### Vortrag am Mittwoch, 18. September 2019 um 19.00 h

Vortrag im Seminar für Didaktik und Lehrerbildung - Weingartenstraße 34 c - 77654 Offenburg  
Öffentliche Veranstaltung - Eintritt frei

#### zum Thema: Arthrose: Prävention und Therapie - Systembiologische Sichtweise

Das Krankheitsbild der Arthrose gehört zu den Zivilisationskrankheiten und hat sich mittlerweile zu einer Volkskrankheit entwickelt. Sie wird nicht – wie meist dargestellt – durch eine mechanische Abnutzung verursacht, sondern durch unsere moderne Lebensweise mit ihren multiplen negativen Faktoren.

Wie alle Zivilisationskrankheiten ist die Arthrose medikamentös nur zu lindern, aber nicht ursächlich zu heilen. Es ist also höchste Zeit, die überwiegende Symptombehandlung durch eine ursächliche Therapie zu ersetzen. Diese finden wir in der naturheilkundlich ausgerichteten Systembiologie: Sie zeigt auf, dass bei einem lebendigen, biologischen System wie einem Gelenk für eine Heilung alle negativen Faktoren behoben werden müssen. Daher muss sich eine sinnvolle und wirksame Prävention sowie eine an den Ursachen ausgerichtete Therapie der Arthrose immer an der gesamten Lebensweise mit Ernährung, Bewegung,



Mikronährstoffen, chronischem Stress, Zivilisationsgiften usw. orientieren.

Wie entsteht eine Arthrose wirklich? Wie kann ich ihr vorbeugen? Und wie sieht ein Konzept zur ursächlichen Heilung aus? Auf all diese Fragen wird im Vortrag eingegangen.

Es referiert Dr. Bernhard Dickreiter - Facharzt f. Innere Medizin, Facharzt für Physikalische und Rehabilitative Medizin, Naturheilverfahren

Weitere Infos unter: Ortenauer SHG f. chronisch Schmerz- kranke OG, Ltg.:Thomas R. Schulz - Tel. 0781- 92 460 50-E-Mail: info@shg-schmerz-offenburg.de od. Homepage: http://www.shg-schmerz-offenburg.de/html/wer\_wir\_sind.html

genaue Beobachtung von Bildformat, Proportion, Material, Licht und Schatten führt soll zu einer wirklichkeitsnahen Darstellung. Zeichenmaterial ist vorhanden, Kuschtiere oder andere Modelle bitte mitbringen. Kursleitung: Herbert Siemandel-Feldmann

Termin: 28 und 29.September jeweils von 13.00- 18.00 Uhr. Kosten 90,- Euro

Anmeldung zur Teilnahme unter: 07832-9740625 oder Email: info@kunstvereinkinzigtal.de



Der Kunstverein Mittleres Kinzigtal und die Stadt Haslach laden Sie, ihre Freunde und kunstinteressierte zur Kunstausstellung im alten Kapuzinerkloster in Haslach ein.

Die Vernissage mit musikalischer Umrahmung ist am Sonntag 22.09.2019, um 11.00 Uhr

Ausstellungsdauer: bis 06.10.2019

Öffnungszeiten: Dienstag bis Sonntag von 10 - 12.30 und 13.30 - 17 Uhr

Beschreibung der Ausstellung von Herbert Siemandel-Feldmann

Als Zeichner verbringt der Essener Künstler Herbert Siemandel-Feldmann seit 2007 immer wieder viele Wochen zur Tierbeobachtung in Namibia. Fasziniert von den Motiven in freier Wildbahn und mit Hilfe von Fotografien, die dem Künstler die notwendigen Informationen über Form und Struktur seiner beobachteten Motive sichern, entstehen im Essener Atelier großformatige Kohlezeichnungen auf Leinwänden.

Die Tiere, ganz oder als Porträtausschnitt, bestimmen das künstlerische Interesse. Die durch den direkten Kontakt und das persönliche Erleben geprägten künstlerischen Arbeiten, lassen den Betrachter das Erlebnis der Beobachtung und den Tiercharakter gleichermaßen nachvollziehen. Gerne erzählt Herbert Siemandel-Feldmann von den beobachteten Besonderheiten und von den Eigenarten der Tiere, von aufregenden Begegnungen an den Wasserstellen entlang der Etosha-Pfanne, dem 100 Millionen Jahre alten größten ausgetrockneten Salzsee Afrikas, der mit seinen knapp 5000 m2 ein Viertel der Fläche des gleichnamigen Nationalparks einnimmt.

Das Arbeitsmaterial des Künstlers, die Zeichenkohle, bietet vielerlei Gestaltungsmöglichkeiten. Vom zartesten Grauton bis zum tiefen Schwarz, von der zeichnerischen Struktur bis zur malerischen Fläche entwickelt sich eine Zeichenkultur von sehenswerter Präsenz.

Mit der aktuellen Werkreihe „50 Elefanten“, bestehend aus 50 Elefantenporträts auf Büttenspapier, wird auf das Problem des Elfenbeinhandels aufmerksam gemacht, dem immer noch rund 50 Tiere pro Tag zum Opfer fallen. Ergänzt werden die Zeichnungen durch eine Reihe kleinformatiger Buchdrucke.

Besuchen sie auch die Website des Kunstvereines: https://www.kunstvereinkinzigtal.de/



**Zeichenkurs im Rahmen der Ausstellung**

Im Rahmen der Ausstellung bietet der Künstler auch einen Zeichenkurs an. In diesem werden die Grundlagen des Zeichnens vermittelt. Mit den bildnerischen Mitteln der Zeichnung - Linie, Struktur und Schraffur wird einem Modell (z.B. ein altes Kuschtier aus Kinder- tagen) auf den Pelz gerückt. Die

**Autismus Ortenau**

Sie haben in Ihrer Familie oder Bekanntenkreis einen Menschen mit Autismus und wollen sich mit anderen Menschen austauschen, oder Sie möchten sich über diesen Thema einfach nur informieren, dann sind Sie bei uns genau richtig

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Die Elternselbsthilfe Autismus Ortenau möchte Sie recht herzlich zum kommenden Netzwerktreffen nach Offenburg einladen.

Wo: Klinik an der Lindenhöhe (Auditorium) Bertha-von-Suttner-Straße 1 77654 Offenburg

Wann: Donnerstag 12.09.2019, 18:30 Uhr

Selbsthilfegruppen bieten Raum für Begegnungen, Solidarität, gegenseitige Unterstützung, Halt, Trost, Rat und Hilfe, insbesondere in schwierigen Lebensphasen. Erfahren Sie, wie andere Eltern die Tücken ihres, mit Autismus bestimmten Alltages, „meistern“. Kostenbeitrag: 2,-

info@autismus-ortenau www.autismus-ortenau.de



**Europapolitiker Dr. Andreas Schwab zu Gast**

Der Erhalt der bäuerlichen Betriebe und damit der typischen Kulturlandschaft ist in den Kommunen des Mittleren Schwarzwalds ein wesentliches Ziel.

Wir können unsere schöne Schwarzwaldlandschaft für Einheimische und Touristen allerdings nur erhalten, wenn vor Ort aktive landwirtschaftliche Betriebe und Schäfereien sind, die nicht nur hochwertige Lebensmittel produzieren, sondern auch gleichzeitig die Vielfalt der Kulturlandschaft bewahren.

In den letzten Jahrzehnten zieht sich die Landwirtschaft allerdings zusehends aus unserer Region zurück, da sie sich zahlreichen Herausforderungen gegenüber sieht.

Gemeinsam mit dem Europaabgeordneten für den Regierungsbezirk Freiburg, Dr. Andreas Schwab, möchten wir daher über aktuelle Herausforderungen der Schäfereien, landwirtschaftlichen Betriebe und unseres ländlichen Raums diskutieren und unsere Anliegen an die EU-Politik vermitteln.

Wir freuen uns, Sie zu einem gemeinsamen Gespräch mit Herrn Dr. Andreas Schwab

**am Montag, 16. September 2019 von 10:00 – 12:00 Uhr auf den Weideflächen des Schäfereibetriebs Lehmann im Aichhalder Loch (Loch 21, 78733 Aichhalden)**

einladen zu können. In einem Rundgang über die Weideflächen möchten wir auf

die Situation der Schäfereien und landwirtschaftlichen Betriebe eingehen und aktuelle europapolitische Themen wie z.B. die Auswirkungen der GAP-Reform auf die bäuerlichen Betriebe, die Folgen des geplanten Mercosur-Abkommens, die Rückkehr des Wolfes nach Baden-Württemberg, die Vorgaben des europäischen Beihilferechts sowie das europäische Agrarrecht bzw. die Ausgestaltung in den Ländern ansprechen und diskutieren.

Einen Lageplan des genauen Veranstaltungsortes mit Parkmöglichkeiten finden Sie unter [www.lev-mittlererschwarzwald.de/de/Aktuelles/Termine](http://www.lev-mittlererschwarzwald.de/de/Aktuelles/Termine). Die Veranstaltung wird bei jedem Wetter im Freien stattfinden!

Die Parkmöglichkeiten vor Ort sind begrenzt, bitte bilden Sie daher -falls möglich- Fahrgemeinschaften.

Wir freuen uns, alle Interessierten bei diesem Gespräch begrüßen zu dürfen.



Liebe Eltern und Erziehende, das neue AWO Elternschulprogramm ist da und kann online eingesehen werden unter: [www.awo-elternschule-ortenau.de](http://www.awo-elternschule-ortenau.de), dort können Sie sich auch online anmelden.

Freuen Sie sich auf viele Veranstaltungen rund um das Thema Erziehung und Lebensgestaltung.

Das Programm ist zwar thematisch in erster Linie auf Erziehungsfragen und Eltern-Kind-Veranstaltungen abgestimmt, kann aber selbstverständlich von jedem besucht werden.

Und nicht vergessen, für alle Veranstaltungen sind rechtzeitige Anmeldungen erforderlich.

Viele Grüße im Namen der Elternschule  
Silvia Fährndrich Leiterin AWO Elternschule

## SONDERSEITEN in den amtlichen Nachrichtenblättern

### Auszubildende gesucht?

Wir bieten Ihnen die **optimale Plattform** für Ihre **Anzeigenschaltung!**  
**Inserieren Sie** am **4. Oktober 2019** auf unseren **Sonderseiten**  
mit dem Titel:



### »Ausbildungsplätze 2020 Wir sind deine Zukunft!«

**Anzeigenschluss:** 1. Oktober 2019, 16 Uhr

**Information & Beratung:**  
Ihr(e) **zuständige(r) Mediaberater(in)** oder  
**07 81 / 5 04 - 14 56 – [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)**



## Gute Idee ...

... helfen Sie behinderten  
Menschen mit Ihrer Bestellung.



**Katalog anfordern:**  
Bundesvereinigung Lebenshilfe e.V.  
Versandhandel, Tel.: 0531 47191400

oder direkt bestellen:  
[www.lebenshilfe-shop.de](http://www.lebenshilfe-shop.de)

Koeping | selbsthilfe ortenau | VdK

Informationsveranstaltung

Das Pflegepaket 2018

Anhang des Personalgesetzes in Baden-Württemberg, bessere Beschäftigung von Pflegekräften, zusätzliche Stellen in der Altenpflege und weitere Verbesserungen wurden mit dem Pflegepaket zum Jahresende 2018 beschlossen. Was genau wurde beschlossen, was wurde bisher umgesetzt und wie wirken sich diese Maßnahmen/Maßnahmen in der Pflege aus? Diese und weitere Fragen werden in der Informationsveranstaltung behandelt.

Helferamt:  
Peter Weiß, Mitglied im Ausschuss für Arbeit und Soziales

am **07. September 2019**  
um **14:00 Uhr**  
in der **Brumathalle in Ohlsbach**,  
Alte Gasse 1, 77797 Ohlsbach